中華民國僑委會登記証台報新字第壹弍零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
工商日報
THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS
43, Des Voeux Road, Central, HONG KONG
Cable Address: 2073 P. O. Box 68
中華郵政台字第五二四號執照登記為第一類新聞紙類
督印及承印 工商日報有限公司
香港德輔道中四十三號
電話：編輯部 二二弍一 營業部 六四二五二六 廣告部 七二一四〇 社長室 入九六九七二 郵政信箱 九六〇五五號
今日出紙兩張半
每份港幣壹毫（外埠版摺一大號）
新聞紙第一零一八七號

艾森豪總統宣佈
蘇繼續爆炸核子 美不受停試拘束
日內瓦核子談判仍陷入僵局

【華盛頓七日路透社電】今日白宮宣稱：「在美國探悉蘇聯在十一月一日及三日施行兩次核子武器新試驗之後，美國即無須遵守其停止武器試驗之諾言。」白宮之聲明係以艾森豪總統之名字發出。原子能委員會已宣佈探悉該兩次蘇聯新試驗。艾森豪總統之宣佈又謂：「蘇聯雖有兩次新爆炸，但美國可能在暫時繼續停止其自己之試驗計劃，英國亦可能如此，吾人希望蘇聯依從此一行動。美國當然在日內瓦談判中，採取一忍耐態度，企圖達成妥善之協定，以管制停止核子試驗。原子能委員會已宣佈蘇聯繼續試驗核子武器。蘇聯雖然在十月卅一日已在日內瓦開始參加停止核子試驗，但仍作此種試驗。余在一九五八年八月廿二日已宣佈美國準備停試，以便作詳細之談判，但與蘇聯在談判開始之時，停止原子及氫武器試驗一年。美國為前進照此一宣言，已于一九五八年十月卅一日停試其核子武器，不顧當時尚有未完畢之試驗。曾于九月底至十月底在北極加緊試驗之蘇聯，經已繼續在別處試驗。蘇聯在聯合國大會投票通過一主張參加日內瓦談判之各國，在會議進行時不可再試核子武器之議案後，蘇聯仍繼續試驗。蘇聯之行動解除美國停試核子武器之允諾。假如蘇聯在期內不宣佈放棄其試驗，則美國將重行考慮其立場。但美國當然在日內瓦談判維持其忍耐之態度，以便達成一管制停止核子試驗之妥善協定。」

【倫敦七日路透社電】英國今日對蘇俄恢復核子試驗，表示「憤慨」，並謂英國在目前與蘇俄達成一項停止試驗協定之際，將不再舉行試驗。外交部發表一項聲明，評論蘇聯在日內瓦所發表之一項公報，內謂自本月卅一日日內瓦會議開始以來，蘇俄曾實施兩次核子試驗。該項英國聲明謂：「英政府并無證據指出蘇俄在十一月一日及三日曾實施兩大核子爆炸。彼等對蘇俄在日內瓦會議舉行後，從事此種試驗，表示憤慨。」

【佛吉尼亞・里奇蒙城六日合衆國際社電】美副國務卿赫德今日稱：美國不能接納蘇聯停止核子試驗之無支撑允諾。因為蘇聯有不守諾言之長久歷史，故需要執行一「可靠之國際制度」協定。渠在佛吉尼亞婦女聯盟之演辭表示蘇聯由一九二八年至一九五六年曾大違背協定。

【日內瓦七日路透社電】東西雙方之停止核子試驗談判第六次會議歷時一小時四十五分鐘。下次會議將於下星期一下午舉行。蘇聯代表沙拉金重述關於蘇聯頓與蘇聯於談判開始以來曾試驗核子武器兩次之消息時稱，此乃秘密會議，故渠不欲證實或否認任何謠說。

【日內瓦七日路透社電】東西雙方之停止核子試驗談判於今日下午在此舉行第六次秘密會議。美國首席代表華茲渥斯主持今日之美、英、蘇三國代表會議。彼等於面對會議僵局而仍然陷於僵局之時集會。

【日內瓦七日合衆國際社電】西方之外交界人士今日稱：蘇聯現似拖延此間之停止核子試驗談判，企圖迫令英美兩國外長來此設法打開談判之僵局。按，蘇聯曾極力要求美國務卿杜勒斯、英外相勞合與蘇外長葛羅米柯等三人會商禁止核子武器試驗方法。但英美兩國拒絕此項要求，彼等所持之理由乃三國之其他官員應先行達成若干初步協議。

金門巨砲猛烈還擊
共軍岸砲向後撤
美新式戰機仍留台灣協防

【台北七日合衆國際社電】中華民國國防部今日在此宣佈，共軍刻正將彼等若干門砲後撤至海岸後面之山後，以逃避金門巨砲之猛轟。國防部該聲明稱：中共軍方面據報已將彼等若干門海岸大砲後撤，刻正由海岸後撤至數哩遠之新的據點。國防部聲明稱，共軍方面謂，彼等在最近數天內，曾被金門守軍以千數之共軍砲位擊毀。此聲明顯示共軍在國軍在戰火中，撤至一無所有之地區，將其火砲撤出。國防部方面謂，彼等新近從美國供應之八吋口徑榴彈砲，及金門小型大砲，於本週曾轟擊共軍海岸大砲卅門。根據國軍情報人員之報告，共軍於八月廿三日開始砲擊時，曾在金門島對岸佈置大砲約四百門之多。

【菲律賓・克拉克空軍基地七日合衆國際社電】美空軍官員今日宣稱：美國遠東空軍力量，刻保持最大之實力，俾防止在台灣地區發生任何新的糾紛。第十三航空隊在西太平洋之實力，并不因合衆國國時緊張時期之局勢以致有若何減少。據太平洋美空軍司令庫特將軍宣稱：現時并無若何計劃引起該核子空軍在遠東所增加之巨大攻擊力量。一大隊噴射戰鬥機及轟炸機，現時在此間備戰隨時準備行動。此間大隊包括F一〇〇超級「軍刀」式噴射機，F八六「軍刀」式噴射機，F一〇一超音速「巫毒」式噴射偵察機，及其他作戰飛機。此個大隊，係支持駐紮於噴射機飛行時間之合，彼等調此係代表美國空軍基地「技術至最佳」戰鬥機協防一四〇〇哩之F一〇四「星式」戰鬥機等。美國空軍官員聲稱：此種空軍基地及供應設備所作巨大之部隊，包括時速一四〇〇哩之F一〇四「星式」戰鬥機等巨大攻擊力量。此種部隊，係駐于宋島東北之空軍基地及克拉克空軍基地，并保持對東南亞可能發展任何情勢準備。

庫特上將九日訪台
與我舉行軍事會議

【馬尼剌七日中央社專電】太平洋區美國空軍司令庫特上將宣稱：他將於九日訪問台北與中國軍事將領會商。庫特將軍正在菲律賓與美國太平洋區空軍官員們舉行會議，他說：關於目前台灣海峽情勢的發展，駐紮太平洋區的美國空軍，將不會有大的變動。庫特說，他沒有計劃與菲律賓軍事領袖們舉行會商。

【台北七日泛亞社電】美在太平洋海軍將領，與雙方在此一地區的共同防務問題。美太平洋艦隊司令費爾特上將，已定十一日自沖繩抵台，此為渠就任後之初次訪問。一般預料，美第七艦隊司令蒲萊德中將，屆時亦將同來。蒲萊德中將就職時，正值台灣海峽情勢緊張之際，曾自其防地來台不下五六次之多。但每次僅與美駐台軍事當局會商，而並未正式與我國軍首長。按美海軍在太平洋擁有兩支強大的艦隊，即巡邏西太平洋地區之第七艦隊，及太平洋沿岸之第一艦隊。此兩艦隊分在太平洋兩岸巡邏，自台海危機加深後，迭經調動，異常頻繁，第一艦隊曾成為第七艦隊支援來源。

聯大政委會 恢復辯論 韓國問題

【聯合國七日路透社電】大會政治委員會于今日下午三時五十三分（格林威治時間）恢復有關韓國問題之辯論。該委員會具有一項由英美及其他十國所贊成之提案，表示聯合國決心帶來一個「統一，獨立及民主韓國」。該提案并呼籲共黨當局同意舉行「真正自由選舉」。

【聯合國六日美聯社電】南韓大使梁裕燦今日稱：渠請求全韓自由選舉，並非意味南韓政府堅持自由選舉必先在北韓舉行之政策已告改變。渠于答覆本社記者時稱：「吾人早已在聯合國監督下舉行自由選舉，現在北韓必須舉行，彼等自由選舉。」

【菲律賓七日合衆國際社電】一大批新的「C一三〇」式運輸機，經已駐紮於菲律賓及關島等地，俾由夏威夷及關島補給飛彈空軍基地，運往台灣。戰鬥空軍核子轟炸機，并未有駐紮於菲律賓，現仍係位於中國大陸東南太平洋內之關島，該等機均在太平洋地區之航程內。但彼等轟炸機在京拉克基地之跑道，經已建成，俾於必要時供彼等互相起落之用。美空軍之主要供應地的部隊，亦未有飛彈部隊。

民主黨新國會 對美國外交政策 仍與艾森豪合作

【華盛頓七日路透社電】美國參議院領袖約翰遜今日說明，勝利之民主黨議員最低限度將在新國會內與艾森豪總統「合作」，藉以避免於今後兩年內發生政黨之爭執「當選一個國家」。其國會有兩個主張時，勢不能在外交及國際方面「共存」。約翰遜並要求重行檢討美國外交政策，「俾能間獲得機會，渠將於日後說明新的顧問人物，及可能成為一九六〇年總統候選人，渠對外交政策及國內各項重大問題之意見。

【華盛頓六日路透社電】各國務家本日預測艾森豪總統所面對之新國會，可能由民主黨所控制，特別有關中國及中東之外交政策。彼等認為：新國會將加以較為嚴密之審查。此將係民主黨在全國選舉中戰勝共和黨獲得廣泛與勢不可當勝利之一項結果。民主黨由於在參議院大多數增加其有力之外交，將控制強大之外交委員會。在該委員會十五個席中，民主黨將佔有九席或十席。在去屆國會之代表名額，民主黨八名及共和黨七名，美國國務卿杜勒斯大概預期反對黨將要求評由與參院外委會各領袖舉行較多會議，之辯決就制定政策問題舉行較為密切之磋商。洛克菲勒無疑的已成為共和黨方面的

【華盛頓六日路透社電】美商務部今日宣稱：政府即宜佈取消對二百五十種貨物輸出中國之管制，惟對中共外國之管制，亦將對澳門之輸出不在香港及澳門，於十一月十日公佈。此項管制之取消，時照限制，蘇聯，北韓與北越之禁運亦將維持故。

【新德里七日路透社電】印度總理尼赫魯今日稱：渠不認為印度處不丹，西藏所發生事件所威脅。渠在記者招待會中被詢及渠是否知道美國報紙稱：西藏之反共人

尼赫魯認為 印度不丹安全 不致遭共威脅

我出席聯國副代表張純明 指出中共日趨橫暴 勢將爆發反共革命

【紐約六日美聯社電】中國出席聯合國副代表張純明，今日在此間共和黨青年俱樂部發表演詞，謂中共之日趨橫暴，一部份原因由於台灣在過去三年間之經濟繁榮及軍事進步。彼舉出土地改革及旅行者及教育為台灣近年來之最顯著成就，并謂：台灣在過去三年間產米之數量，已倍於日治時代最豐收之一年。彼指出中共當局以被忌台灣成就之故，致引起其敵視態度。彼并謂：中共自本年四月「施共「公社」制度以來，已將人民之私人財產完全消滅，同時并已派遣工廠工人與農業工人之界限，及平民與兵士之分別，其結果已引起大陸上之嚴重糾紛。

蔡斯少將極力主張 必須確保金馬安全
前美駐華軍援顧問團長

【台北七日中央社電】一九五一年至一九五五年間，擔任美國駐華軍援顧問團團長的蔡斯少將，于「新聞局」在美國羅克發斯州蔡斯教商會的一個委員會中，發表演說，主張美國應當援助中華民國確保金門馬祖。蔡斯將軍于一九五五年自國退休，現在蔡斯教大學擔任政治教席，他說，中華民國應當確保金門馬祖，因為第一，確保外島，在人心上是必要的，任何放棄或中立化這些島嶼的辦法，會使美國在遠東的盟邦，認為美國支持盟國的諾言是不可信賴的。蔡斯說：第二個保有金馬的原因是軍事的需要，把守着廈門和福州兩大港口，便利攻擊台灣的兩大基地。第三個原因是保有金馬，保守着台灣海峽的海道，使中共不能任意航運，當中國國軍反攻大陸時，中共便無法利用海運來作補給。第四個原因，將總統一貫的表示，國軍必將解放中國大陸，確守金馬，可以維持國軍的士氣，而且使中共不得不採取守勢，從上海到廣州的沿海不得不加重防禦，因而牽制了大量共軍無法在遠東其他地區同時蠢動。蔡斯將軍，並且重申要確保台澎的必要，他引用麥克阿瑟元帥的話說：西太平洋的防線不能沒有台灣。對美國在遠東的防衛，是有重大的戰略價值，如果美國對遠東的戰略，能夠堅定不移，也就不會有發生大戰的可能。

共砲昨射金門 我軍還擊後 毀共砲兩門

【金門七日中央社電】據金門防衛部今晚宣佈說：今日上午零時至下午六時，匪向金門島群零星射擊五十五發，計金門廿一發，烈嶼廿三發，大擔十一發。國防部說：六日這一天，金門列島射擊一千七百四十一發，其中金門當面匪砲雖告沉寂南落彈一千零十六發，但據前哨觀測報告。我金門砲兵反擊時，發現圍頭大小嶝運河及廈門東南沿海岸，曾擊毀圍頭匪炮二門，陣地一處，及赤有匪軍五百七十多人土井匪砲一門。又下午六時後澳頭匪砲仍向金門市區近郊零星射擊。

【台北七日中央社電】金門方面六日上午發現廈門港有小型登陸艇一艘，及匪砲艇五艘又有砲船，被國防部上午發佈，日自上午起至上午時分至上午二時大時，匪砲陣地遭我軍大砲擊毀的砲位及構築新工事。國防部公報並說：金門前綫今日發現，大嶝運河間廈門有匪船廿八隻活動。

中共向美洲進軍 積極作滲透活動

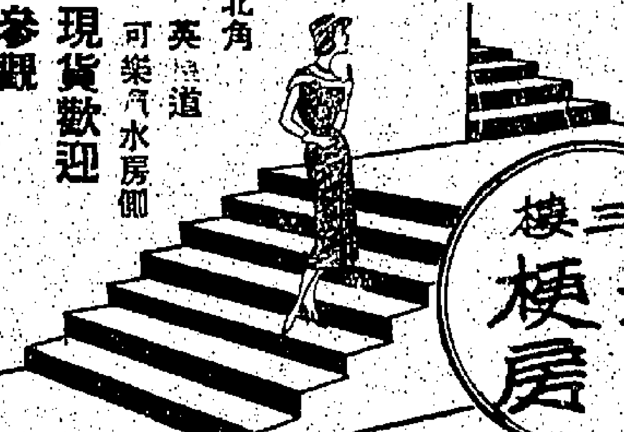
【紐約六日中央社專電】此間唱到的一個多明尼加共和國的反共刊物透露，共匪「正在美洲進軍」。「加勒比反共研究聯會機局」的九月份報告，專研究「中共在美洲」，據該報告說：「中共並不僅是美洲共產黨的一個強大的支持者，年以來，已轉進入一個強大的源，從中國大陸進入委內瑞拉、亞洲大陸至美洲的毒品販運等身，雖然對付共匪中獨霸中國，因此而聯手之際，在該報告中所謂「一個有系統的大多數的美洲國家一九五三——五四年間，包括一他們使用當時瓜地馬拉共黨政何困難。」

尿病專家 特效秘方 一服根治
診費一律二元
中醫師鄧陞明主診

又一大貢獻 紹榮樓宇 海唐瑞樓
地址：土瓜灣光榮街吉利船廠
欲購樓者請實地參觀 勿為宣傳之誤
$9350元 可收租$300元
有已竹條價各上以 實事處作徵兌現
接洽處：中環怡和大廈六十八室 電話：二四三六一一·三〇五八九 假期：六〇〇七二

萬宜大廈畢行 TEL23288·67092
紅寶石
明日下午九時開始 介紹貝多芬之傑作
星期日音樂晚會
乳鴿特餐$5·50 豐富晚餐每位$3·80 燕溜咖啡$·80
燒肥乳鴿 4·50 名貴大餐每位$6·00 精美西餅$·40
酒樓香濱贈送特餐乳鴿 止日期星號六十月本至期
只一乳鴿顧惠
香濱大廈同時舉行（堂吃為限）・小朋友送鮮橙汁一瓶
二樓直達升降機由正門或大道中升降

八大優點 一港區最平樓 二近街市車站 三面前馬路 四地位日旺 五現貨可入伙 六免費間樓房 七向南空氣好 八每房皆有窗
香島道口電車巴士站 當衛近
筲箕灣大廈
樓下舖位最適合小型工廠家庭工業 地方寬濶有天井及私家馬路可伸展
前舖後居兩得 售價特廉
一二三樓優點 54321
樓梯寬濶，便利搬運上落，對面無屋宇，易離市塵喧擾，上落省時，水源最充足，每房有窗，樓房間格濶大，七八樓價錢，二三樓洋房享受
現貨歡迎參觀 新訂價格相宜 價錢與七八樓所差無幾
現貨 灣仔大廈 國泰戲院側 旺地好收租 深水埗黃竹 街間樓房價廉
現貨 唐人大樓 太子道241·243 百二年期 免費電梯
加拿芬道22·24號 尖沙咀八十年不補地價 地點適中
北角英皇道 可樂氣水房側
式三樓 如間樓居
嶄新姿態
濱海大樓
章記 大道中七十八號三樓 電話：二〇九五二



請用 百利髮乳 BRYLCREEM
最現代化的美髮品
百利髮乳 不沾污不油膩且無過量油脂之弊
百利髮乳 能使頭髮自然光澤及潤滑柔順
百利髮乳 是保持頭髮清潔之理想美髮品
百利髮乳內所含滋養頭髮之要素能防止乾燥頭皮及頭屑百利髮乳不油膩不沾污著梳子即使頭髮潔淨秀麗請即採用百利髮乳
百利髮乳 適合任何髮型之最完善美髮品

TRANSOCEAN AIR LINES
新訂貨運價格
貨運特廉
運貨每次在若干公噸以上者從優，並可在貨物特收運費低，援妥當。
本公司派有經驗豐富人材主理運貨事宜
欲知詳情請與貨運部或各代理旅行社接洽
泛洋航空公司
香港皇后大道中八號太子行六樓九室 電話：三四一〇九

光輝奪目
三大特點
新一代煥發閃亮光之良保護皮鞋
常保皮鞋光亮
COBRA SHOE POLISH Polishes Brilliantly Preserves Leather BLACK
柔軟皮革保持良好 擦後亮麗持久 請勿動鞋皮長久保持美觀
COBRA
蛇牌鞋油
總代理：太平洋行 總批發：兆豐行 電話：二一三四四〇

香港家庭計劃指導會

本會有感於香港民衆，每因兒女衆多，負担過重，以致經濟入不敷出或健康不良，爲謀該等家庭之幸福，以最新科學節育方法起見，指導夫婦計劃生育，或指導婚後不孕者，使能生育健康兒女。香港診所㈠灣仔：中央指導所（軒尼詩道一五二號候頓球場側）星期一、二、三、四日，上午九時至下午四時；星期五日：上午九時至下午七時；星期六日，上午九時至十二時。㈡九如坊：中區健康院，每星期二日，下午二時至四時㈢西營盤：新贊育醫院門診部（醫院道）每星期一日下午四時至六時㈣香港仔：香港仔公立醫局，每星期五日，下午四時至六時㈤赤柱：赤柱衛生分局（黃麻角道）每月第一個星期五日，下午三時半至五時㈥柴灣：柴灣嬰兒健康院，每月第二個星期五日，上午九時至十二時㈦長洲：聖約翰醫院，每星期四日，下午一時半至四時。九龍診所㈠尖沙咀：彌敦道母嬰健康院，每星期一、二、三、四、五日，下午五時至七時㈡石硤尾：大埔道巴域街石硤尾健康院每星期一日下午五時至七時，每星期三日下午三時至五時，㈢李鄭屋：李鄭屋村健康院，每星期五日，下午四時至六時㈣黃大仙：黃大仙徙置大廈Y座，每星期一日，下午二時至四時每星期四日，下午六時至八時。㈤荃灣：葛量洪夫人留產所，每星期三日上午十時至十二時，㈥大埔墟：大埔新公立醫局，每星期一日下午二時至四時。㈦元朗：博愛醫院，每星期二日下午二時至四時。㈧沙田：沙田體育館，每星期一日，上午十時至十二時。㈨新墟：新界新墟公立醫局。每星期三日，下午二時至四時。電話：七七三零三。

李承晚吳廷琰發表聯合公報
强調韓越為生存而戰 對敵決抱不妥協決心
此次訪越將更迅速達成兩國共同目標

【西貢七日路透社電】大韓民國總統李承晚，將於本日下午三時許離此返漢城，渠本日在此間告知記者招待會稱：「吾人如正在一個分裂之世界中生活中，兩個陣營，正為生存而作戰。」渠稱：渠不能相信此存之主張。渠謂現時係由民主主義與共產主義兩者之間互相搏鬥，「較為強大方面，將成為得勝者」。渠并稱：「如吾人需要維持民主政治，則吾人必需加以保護，及一定要有若干人願意冒受生命之危險。每一個人之天職，係在於表明渠係站立於何方面。吾人必需使到共黨份子受到抑制，否則吾人將被打倒。」李承晚總統在舉行記者招待會之前，曾參加南越武裝部隊之檢閱禮，及在陣亡將士紀念碑前獻放花圈致敬。

【西貢七日法新社電】南韓總統李承晚昨晚聲明：渠之訪越，在與越總統共同促進兩國間更密切之關係，與「更迅速」達成兩國間更密切之共同目標。李氏於越總統吳廷琰在獨立宮（越總統府）所設之國宴席上，發表演說稱：韓越兩國人士，今日同受他人分裂為二，此即證明兩國應彼此反抗共產主義以爭取……

英代表在聯大發表演說
謂香港難民問題嚴重 盼各國予以協助解決
聯大社委會通過世界難民年草案

美發射月球火箭 昨臨時宣佈延期

李承晚抨擊西方

印尼對華僑迫害 我將向聯國控訴
陳清文昨宣稱
印尼政府拘禁僑胞已獲證據

巴斯達納克道歉函
可能係被迫簽名屈服強權下

聯軍統帥戴克將軍稱
中共軍雖撤出北韓境 韓境軍事均衡未改變
中共軍仍可隨時越鴨綠江入韓

蔣夫人演說 不公開發表

北韓農民被迫加入中共式「公社」組織
殘民以逞 暗無天日

西方五國代表會商 籌備週一參加預防突襲會議

蘇聯十月革命四十一週年 克魯契夫發表演說
仍照常彈和平濫調

新武器裝備蘇軍 準備第三次大戰
馬林諾夫斯基揚言
昨蘇軍在紅場檢閱並無新武器參加

陳清文談 招收僑生 有三原則

中共的糧食問題剖析（中）
草野文男著 麗江譯

葉公超演說指出 中共以奴隸制度 對大陸人民迫害
毒辣手段較蘇聯尤恐怖

馬尼剌昨發生 菲人排華狂潮
華僑商店一度被迫關門
三千菲人持鐵棒出動到處搗亂

日本北部地區 發生海嘯地震

古巴政府出動飛機 搜索叛軍秘密機場

以阿邊境衝突 互轟達四小時

巴西陸空軍 發生內鬨
空軍官佐被捕

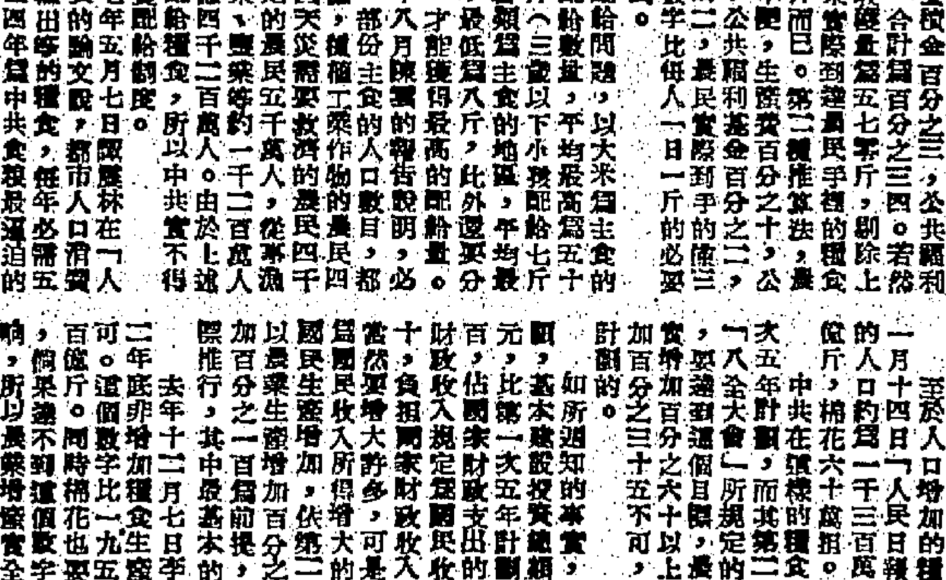
我國地面部隊 將成為現代化
美援計劃訪問團抵台

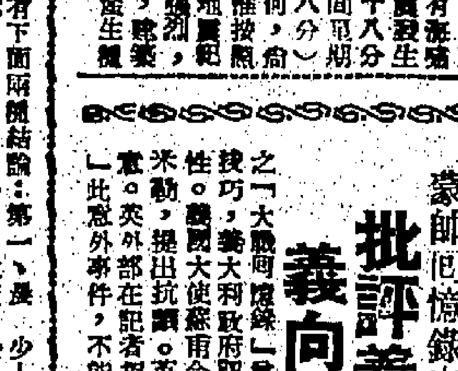
巴格達盟國艦隊 開始舉行 中鏈演習

美毛會談昨恢復 情形一如往常 諒無多大進展

蒙帥回憶錄中 批評義軍作戰 義向英提抗議

往曼谷 請乘 瑞士航空公司班機





瑞士航空公司服務週到 機上膳食精美馳名 本星期一下午飛往曼谷 搭乘瑞士航空公司班機 招呼週到舒適安全

瑞士航空公司 SWISSAIR

總代理：國泰航空公司

BENRUS 報時準確·舉世無雙

永不太快 永不太慢

時樂寶

最進步之自動較準

防水錶

時樂寶鐘錶總經銷商

社論

亞洲反共國家的自決

——對李承晚訪越的期望

大韓民國總統李承晚於六日抵越訪問，在遠東沉悶局面中，此事將引起自由亞洲人士一種新的希望。誠如英文大韓民國日報說的：「自由亞洲國家合力達成區域性的團結，已越來越有必要。蓋此種團結可以反映區域自由地區的政治社會文化與經濟願望」。「李氏訪越之行，甚具重要性，其作用在於發展當今需要之區域性主義」。雖然我們尚認為李氏此行屬於回拜吳廷琰去年訪韓之舉，但在今日韓越兩國與自由亞洲國家需要上，我們甚望這兩位反共元首於酬酢之餘，能夠發生着更大的作用。

大韓民國與越南共和國是同一處境的國家，亦是同一堅決反共的國家，李承晚與吳廷琰兩位領袖，更是亞洲的強硬反共好漢，則兩國之團結，自是毫無疑問之事。如何發揮兩國反共的意志，與達成兩國反共的任務，則「合力達成區域性的團結」，更是一個必要與急求實現的有力基礎，我們很願這兩位領袖努力去建立這一基礎。

我們十分清楚當前亞洲的局勢，一方面是共黨不斷的向前擴展，一方面是西方國家已盡了他們的防堵限度，也即盡了他們援助亞洲自由國家的限度。這種局勢再延續下去，顯然是有利於共黨，要打破這種局勢，已再不能寄託於對西方強國的希望之上，一個明確的教訓：亞洲的命運，祇能由亞洲反共者自己來決定。

我們曾屢次指出，共黨是要囊括亞洲大陸，作為他們征服世界的主要步驟，其所進行的路綫，和過去日本軍閥是同一方向的。俄共侵入中國大陸後，建立起它對遠東的強大軍事政治基地，乃有韓戰的爆發，越戰的擴大。韓越戰停火後，因為有了中共的支持，韓越共得以存在和擴大，形成了韓越分割之局。而這種局面是不會長久的，只要共黨有了機會，則中共隨時可以渡過鴨綠江對付南韓，通過鎮南關芒街對付南越，共所以有所顧慮者，大部份原因由於台灣海峽問題的牽制，即是由於中華民國勢力的威脅。這樣，中共為了要解除這一牽制與威脅，正在集中力量去解決台灣海峽問題，萬一這一方面達到他們的願望，則共黨的放火地點，將屬韓越無疑。我們這些指出，當為韓越人士所首肯的。如何應付？在今日，首先就應與由我們幾個反共國家聯合起來作着一致性的行動。即是說，由我們亞洲反共者的自決，來決定自由世界西方強國們對亞洲的態度。

我們也曾屢次指出，西方強國們的東方政策是不一致的，有限度的，儘管他們已相當修正了「歐洲第一」主義，但對於亞洲還是限於自私觀點上作着自己防綫的打算。東南亞公約組織，不過是西方國家拉攏幾個亞洲國家配合他們的防軍來替他們守防綫，其最大目的，止於防止共黨的再事擴展，而默認了甚而間接保障了共黨侵略北韓北越和中國大陸的既成事實，讓我們永遠是兩個韓國，兩個越南，兩個中國，讓我們永遠受着共黨的騷害，永遠不得恢復完整的國家。如果嚴格地來批評西方的援助亞洲政策，那不過是他們的基地主義，使我們國家成為西方國家在遠東的防共基地，而不是一個獨立自主的國家。且再看美國現在對台灣海峽問題的處置，就充份顯示了作為自由世界領導者的美國，只要共黨「停火」，就可以和共黨實行和平共處了。共黨是否可以和平共處，這是另一問題，可不必說，但我們就這樣安然於兩個韓國，兩個越南，兩個中國嗎？就這樣安然於共黨的不斷騷害和威脅嗎？而且，我們就這樣安然於永遠受着所謂友邦的控制而毫無主權嗎？這些指出，我們認為我們亞洲反共國家尤其值得嚴重考慮的。

上面兩項指出，構成了多年來亞洲局勢和未來趨勢的定型，而共發展，則是非常可怕的。如果再不變更，不必再加上西方姑息主義的抬頭，我們這幾個反共國家，已夠危險。因此，為了我們自己的主權利益和急於自救起見，除了對美國縱的關係仍然在某一意義上保留之外，必須有着我們幾個國家自己橫的關係。環顧亞洲國家，身受共禍最深，反共持切而又最堅決的，正是我們韓、越、中三國，而我們三國的命運又彷彿等待共黨與美國的意擺行動來決定，在現在美國措施看來，這一變應，尤為加甚。於此時我們如共一樣像過去的因循，一樣像過去的等待，一樣像過去的俛仰由人，其結果如何，真不堪設想下去！

這是我們亞洲自由國家覺悟的時候了！很早以前，就有着韓、越、中三國同盟之說，但此說終是一種標榜的空氣，也許一些人尚斤斤於枝節小問題，也許欠缺一點自動勇氣，這是非常可惜的。合則強，分則弱，我們同患難兄弟的反共的聯合陣綫，尚且建立不起，其他的希望也就可知。我們多年來各自為戰，多年來的受制於人，多年來的受着共黨分化，這教訓也夠了。誠如大韓民國日報說的，我們當今需要「區域性主義」，團結就是力量，以韓越中為基礎，結集菲泰日等國家在一起，則亞洲局勢，必然由此改觀的。

各地通訊

廣州柴炭荒嚴重

自本月一日起再壓縮柴炭供應量
在食堂吃飯者四人住戶每月十斤
居民需用木炭一律暫行停止供應

【本報專訊】廣州消息：廣州市柴炭荒現象日益嚴重，由本（十一）月一日起，廣州中共當局壓縮柴炭供應辦法，厲行壓縮柴炭供應量。新的柴炭配售辦法規定如下：「凡是在機關、團體、企業等集體單位或人民公社，在轉移油關係時，木柴供應定量一律改為：一至四人戶每月十斤，四人以上的住戶每月二十斤，作為照顧在家煮開水等用。凡是在家自行開伙食的，木柴供應定量改為：一人戶每月二十斤，二人戶每月二十五斤，三至八人戶每月四十斤，八人以上的住戶每月五十斤。居民用的木炭，一律暫停供應。」

木炭停止配售，木柴之配售量壓縮至僅供生火之用，廣州市民對於燃料問題，今後將大傷腦筋。因中共雖力謀推廣燒煤，但市民對此迄未習慣。同時，中共所配售的煤球，因所摻的泥太多，燒不着，居民們以出錢買了這樣的煤球又無所用，迫得將家中可以用作柴薪的傢具都作柴燒了。到目前，除了一張床或一桌一椅外，住家住戶的木器都已燒光了。

柴炭供應量為何要壓縮？據廣州市第二商業局向市民解釋時，竟聲稱木柴和炭係工業原料，「國家」需要大，而廣州市的柴炭消耗量又多，所以要實行壓縮供應量云云。（河）

中共又一空前罪惡

強迫小學生脫離家庭

大陸近億名小學生均須住學校
受中共奴役非經允許不准回家

【中央社訊】中共擬將兒童思想和心身的「集體化」手段，隨着「集體化」的加緊推行而變本加厲。最近竟規定強迫大陸九千二百萬小學生全數住校，非經允許，不准回家。代與中共的「人民日報」在十一月四日說，推行這一措施有如下數項作用：㈠進一步向兒童「推行共產主義教育」，訓練學生的「集體主義思想」，實行「學習戰鬥化」、「生活集體化」，把他們組織起來。㈡把「勞動教育」推向一個新的階段，使學生一邊讀書，一邊生產，讀書可以使勞動時間增多；㈢將培兒童「獨立生活」，所有洗衣、開菜、理髮衛生等，都由學生自己來做，自勞動打下鞏固基礎。㈣使婦女「安心參加生產」，減少「後顧之憂」，以便「全面解放農村勞動力」。

中共強迫小學生住校，除了便于赤化思想和進一步控制、奴役外，還藉此加強對兒童父母的勞力榨取，並逐漸使兒童與其父母疏遠甚至脫離，以消滅家庭和倫理觀念。

上海一女生來函透露

中共榨取學生勞力真相

【台北七日中央社電】上海中共對青年學生的奴役榨取，真是史無前例，根據從中共區寄出來的一封信，可以見到中共奴役青年的千眞萬確的事實，及青年們對中共憤恨的心情。

寫信人是上海××中學高中三年級女生××，十月四日寄給她的愛人，這女學生受中共赤化教育已逾十年之久，但思想上並未為中共所赤化，且在字裏上對中共的憤恨是很激烈的，下面摘錄她的來信內容的一部份。

我們從八月開學以來，只上了一天半的課（十二節），共餘的時間都是失掉去了。……

江西二千餘名學生

拒絕「下放」

進行反鬥爭辯論時造成騷動

粵穗黃旗分子受磨折

李潔之等每日做苦工

【中央社訊】千多名粵穗黃旗分子及尾兒黨派人員，在中共「懲辦又懲人」的逆威政策下，現正過着奴隸般的折磨。據來自廣州的消息……

泰報傳鑾披汶乃砲將返國

革命團謂係無稽之談

指出此係反政府分子造謠中傷

絕大多數僑眷歸僑

反對中共

中共「僑務報」公開承認 揚言對彼等進行「改造」

越共一百卅人

宣誓脫離共黨

効忠越南共和國政府

胡適歸來將埋首著作

本報駐台記者：黃銘

【本報台北通訊】有「過河卒子」之稱的我國名學者胡適博士，於本月四日午夜由美京飛返抵台北，繼續擔任中央研究院院長的職務。

胡博士於上次返國就任中研院院長一職時，曾表示他不願談論政治，因此他婉謝了各方面演講的邀請，並盡量避免和新聞記者接觸。他的理由是：「病後體力未復，為了健康，不能過於煩勞。」這一態度和他數年前由美回國，跑遍台灣各地，到處演講，縱談國事，倡導民主政治的情形，大有所別。當時曾有若干雜刊對胡氏此種「緘默」態度，有所評論，希望胡氏於「關乎國事」仍要多多提意見，力矯時弊。當五、六月間因政府和立法院修正出版法一事正鬧得熱火不寧時，胡氏終於忍不住說了幾句話，並在他臨赴美時對記者們發表談話，希望政府收回修正出版法的原案。除了談論出版法之外，其他政治問題。他在反共抗俄大前提之下，因此就政府的。這是他就任中研院院長和不願涉及政治的原因。

胡氏前次赴美，主要在處理及結束他在美未了的私務，作個長久居留之計，並對個人的健康作澈底的檢查。胡氏居美多年，個人所集中西圖書數以萬計，這些都是他研究學術不可缺的資料。他既決定以後將長居國土，對存美這些圖書就不可不設法運回；同時，對於在美未了的事務，亦不能不辦理結束，這是他這次赴美的主要原因。據說，胡氏在美圖書，現已裝箱交由海輪運台，其中最需要部份，已分裝為二件小行李，由胡氏此次返台時親自攜同。胡氏沿途對這二件裝滿書籍的行李，時刻注意照料，可知其中必屬於貴重的冊籍。

胡氏赴美時，原曾表示將偕其夫人同返居，但他此次返台，仍然是孤獨的歸來，當新聞記者問他：「何以夫人不一同來」時，他以幽默的口吻回說：「太太的事，有時做先生的也管不了。」話雖如此說，但據說胡夫人在美代胡先生料理未了私務後，仍將返國陪伴他的老伴長居國土。

胡氏所主持的中央研究院，在胡氏赴美的這幾個月間，仍由錢一度代理院務的李濟博士代行職權。在這幾個月中，中研院不斷的添了許多建設，這一所位於距台北市不遠的南港鎮近郊的最高學術研究機構，現在已具相當規模，現有歷史語言、近代史、民族學、數學、化學、植物學等六個研究所，動物學研究所亦在籌設中。

其餘各研究所所需設備和資料，最為豐富。胡氏返台後，將在研究和設備方面，積極充實中研院為國內的學術機構。胡氏能在台安居在該院的所在地上，特為胡氏建造了一所雅緻的西式住宅，客廳、臥室、書房備齊全而雅觀，佈置均屬現代化，空氣充足新鮮，環境日益幽靜優美。胡氏表示他對此十分愛好。他曾表示，目前的中研院是研究學術的好去處。

胡氏返台後，將從事研究及著作。所存的許多圖書，將選最有用的材料，就中研院方所可供他研究用的，比對世任何地方所能找到的多些。胡氏所談的未來著述雖未明言，但他所作之中「中國哲學史大綱」下卷，可能尚是他未完成的一部著作。

此間某報今日在其短評中寄晚會以至許多個人，對他要求的太多，但寫手掌大的字浮士德，以精力不足，每天只能一片以此例，因持之以恆，成巨著，」「迎胡博士，勉胡博士」（十一月五日寄）

無線電話節省時間！

香港至台北

三分鐘

祇需港幣十八元

舊式通訊工具失去顧客興趣新時代之無線電話既快捷又可靠足以吸引顧客故凡是商人如盡量利用大東電報局之電訊工具即足表示其敏捷與最現代化之辦事效率以下列價目為例可知以微小費用即足獲極高代價大東電報局備有免費價目手冊詳載世界各地無線電話及電報等收費價目函索即寄・

無線電話收費價目表之一

	首三分鐘	另每加一分鐘
香港—台北	港幣一十八元	港幣六元
香港—曼谷	港幣三十元	港幣十元
香港—馬尼剌	港幣三十六元	港幣一十二元

CABLE & WIRELESS LTD

大東電報局

香港電訊大廈

吉列煙盒式套裝剃鬚刀
總代理：洛士利洋行有限公司

手脚 胸背 頸鼻
風濕
胸腹背 痛 翳 脹 喘
△立見保証斷根▽
筋骨 中醫 周達文
診所：上午在灣仔軒尼詩道頭二十號樓下 兩至五點在中環大道中一四二號二樓遲香茶樓隔

德國林成醫學博士發明
女性健美新藥
促進自然發育・簡易安全實效

外搽健胸
豪華露
HORVI BUSTEN EMULSION

分類廣告

李作霖　皮　陳漢光　耳鼻喉　廖榮　頭鼻耳喉　梅漸放　洪冠洲　精留 男女 痔　體虛虧損　哮喘　梁耀文　黃意 婦科　梁爲人 婦科 節育　林松 痔

尚有分類廣告刊第四頁

日本警察獲得情報

中共大舉植鴉片

估計每年產烟土四萬噸以上，並在某地設立機構推銷，圖毒化世界，日本爲對象之一。目前日本最少有四萬吸海洛英的人，神戶橫濱，販毒活動都猖獗。

日本婦女要求政府積極撲滅毒風

日治安當局大力掃盪黑社會組織後，便利原體，但大多數黑人物表面上雖稍斂，但新的地下組織又產生，日人稱爲「黑鐵旋風」，因他們轉作販毒勾當。

日本大門的條例，是麻醉劑的巢穴，也是黑社會的財源。日之出町附近大岡川一帶，是著名的特殊地帶，下級妓女、浪人、潛力集中地，黑人物便在這個區域開設烟館、紅丸、白麵販賣所等九間，每日都有三千人光顧。

橫濱黑社會組織，原有四十個「集團」，嘍囉一千七百多人，但販毒尖端者有水家、林組、松木家、長谷川組等八個勢力較大的。這些組織與國際推銷日本的黑人物，與韓人、中共分子互相勾結，走私海洛英，加工減入若干劑稀釋，使每一公釐價值一千日元，毒品供應時，售價提高至二千多日元。

橫濱的「毒友」，除下層階級外，當舞廳、職業女性、黑市商人等都有，每名「毒友」每日吸一千日元，職罪者一日數千日元。

這幾個黑組織每日各消出毒品約十八至二十萬日元，每年的營業額約有八億日元，成本約二億日元，可賺利五、六億。

販賣組織的罪案，聚集約九百七十名。百分之七十五爲二十五至三十五歲的青年男女。

日警視廳開始統計吸毒青年數字增加，自今年元月至九月，兩個月搜捕一百名吸毒者中有兩個是未滿十九歲；十八歲至二十一歲的去年八名，今年二十一名；二十一至二十五歲的去年五十五名，今年有一百零一名，剛剛增加一倍。

日本警視廳說，毒品組織女誘走，誘使她們吸毒，那是被迫娼妓自供的。

根據各方面資料推測，全日本吸毒者最低限度超過四萬人，若以每人一日吸海洛英〇．〇五公分計算，每日消耗二公斤，一年七百二十公斤，約耗費七十二億日元。

東京新宿區黑社會安藤組，每日派大批運輸海洛英前往橫濱，私帶到東京銷售，每月可賺五、六十萬日元。此外，稻川組、住吉會、大組等也獲利不貲，他們都以地盤內的飲食店、咖啡館、賓館等爲販賣所。

神戶也是日本一個大門口，接近黑社會組織爭奪販毒權利，殺傷鬥毆，當場被毆捕及被擊斃者三人，捕獲十餘人。全日本的吸毒者，約有三分之一居於神戶。

目前神戶的海洛英行市，比橫濱廉一半，因神戶是國際港口，走私的中國毒品，經過橫濱、東京的毒品，都由神戶運去，大批神戶每個黑組織每日販毒可獲純利十萬日元。

日政府每年正式准許印度、土耳其、伊朗三國輸入鴉片五十噸爲藥用，此外尚需要黃地的巴黎那些販賣者，麻醉劑的包裝上，附有中北五星旗商標，中共在天津出產飛機牌子的香烟，有「×萊公司」爲中共情報機構，亦爲「鴉片戰」的執行者，日毒化政策。

中共毒品不少是在×門製造的，日警已得到證據。同時更自販毒犯口供中，從大販毒犯口供中，知某地的「×萊行」……

鴉片係自加爾各答、曼谷和中共區運往，現在雲南、四川、貴州、熱河、東北等地種鴉片很多，每年出產鴉片最少有四萬噸。中共在某地設有專門機構，負責運輸，須是「毒化世界政策」的手段。

今年二月，私梟林××利用軍用飛機走私，以海洛英六百八十公分交韓籍輪船員運來。八月下旬，神戶左派華人購大批黑市美元，預備運往大陸，後在南京町被捕，據說是毒品的貨款。

現在輸入日本的毒品，雖由南韓、北韓運往新潟、岸，但某港亦爲基地，飛機、軍艦都是走私工具，但利用商船最多，估百分之六十。據說，某港共有四五個貨本二百萬元以上的毒品走私集團，一九五一年英國航空母艦雜役三人，曾挑海洛英十三公斤往神戶被捕。

東京。今年七月，日本警察以走私毒品嫌疑拘捕陳×才。神奈川警察曾拘捕陳×才，陳供認，二年前非法來日販賣毒品約一百入境，被遣回某地，後取得僞裝護照，又同手陳××、沈××也經營販毒，日警據所獲悉（約估百分之九十）的麻醉劑，有海洛英、生鴉片、嗎啡、古柯鹼等。（獲紅）供出先後走私四千一百九十公分毒品往神戶、橫濱。入日本的，約有四五克因、大麻等。

今年七月，日供出先後走私四千一十八人。目前，私運日本的麻醉劑，有海洛英……

使世人深信美守信

美國進兵黎國已獲政治收益

美國務院官員們說，美國對黎巴嫩撤兵，現在已經完成了，美國在黎巴嫩的登陸行動，帶來了政治的收益。

這些官員們同時認爲：赫魯雪夫總理決定幫助納塞爾建設阿斯萬水壩，並不重要。

美國國務院的意見，與美國政府和外國的許多人士的意見，恰是相反的。

評論家們認爲，美國在中東的地位，由於在黎巴嫩作了無效果的和不必要的軍事示威，已經被削弱了。他們認爲，蘇俄利用時機，在埃及進行大規模的經濟滲入行動。他們恐懼中東和非洲的後果。

美國國務院認爲黎巴嫩有所收獲的辯論，包括下列各點：

△美國表明了中東和其他地方某些人似乎不相信的——美國是守信的；美國能夠在中東進行力量的行動，美國不利用那行動以取得永久性軍事據點。

△美軍的出現，打擊了阿剌伯聯合共和國的野心，使它不敢干涉；同時，幫忙了保存黎巴嫩共和國。

這是被認爲主要的當前收獲；新政府於納賽爾總統與西方之間守中立的事實，被視作比較上是無關緊要的，不大重要的。美國不設法拯救親西方的夏蒙總統政府。事實上，在美國干涉前的六十天內，美國國務院曾經多方向夏蒙總統解釋，美國爲了干涉，以拯救黎巴嫩共和國，而不是拯救這個政權。

△美軍在黎巴嫩的干涉，已經使阿剌伯世界那些亟欲保持獨立的國家興奮。

突尼斯的布爾奇巴總統是一個顯著的例子。似是而非地，伊拉克總理（他是於美國干涉之前革命的）似乎也在發展着另一個實例。雖然對阿剌伯聯合共和國是友好的，他很清楚地對聯盟不感興趣。

第三個例子是蘇丹，關於邊界和尼羅河水源問題，它站起來對付開羅。當阿宣稱水壩開始建築的時候，尼羅河水源分配問題，勢必引起劇烈的爭執。

但是，評論家對黎巴嫩局面，卻有不同的看法。他們指出下列各點：

△美國的干涉是於匆忙中決定的，誤會伊拉克的革命是由開羅策劃的，將引起其他地方的一連串的反響的。

△美軍登陸的效果，使夏蒙總統的軍隊態度強硬起來，更不願意妥協。總之，當他們發覺美國人不使用武力以對付叛軍，甚至不願意開入叛軍區，他們被激怒了。同時，外國軍隊的出現，使叛軍更振振有詞，因爲任何國家的人民都不喜歡外國干涉的。

△結果加重和延長戰爭。

△獨立的阿剌伯領袖受到鼓勵——如果情形確屬如此的話——倒比不上開羅能夠有效地利用美軍駐在黎巴嫩的事實，在中東和北非洲作反宣傳那般重要。

蘇俄決定幫助建設阿斯萬水壩，其引起關注的理由，卻是這計劃到太龐大了。如果依照原定計劃進行，這項建設在今後十年至十五年內，將控制着埃及的經濟。集中那麼多勞力和當地物資於一個新建設計劃，將有通貨膨脹的後果，勢將引致更多的蘇俄干預，略各項管制以應付通貨膨脹或以消費品供應埃及。

英國在約但的干預行動，現在已結束了，評論家們的意見，也與批評黎巴嫩局勢相同。不過，評論家認爲，一連串反應的理論，在約但比較在黎巴嫩更爲適用。約但與阿剌伯聯盟中的伊拉克間的密切關係，使到推翻哈辛王的企圖有發生可能。英軍的出現救了他。

但是，英人爲了政治的理由，要撤兵了，哈辛王或許比前更弱了。（晏）

已滿十三週歲的

聯合國走國聯舊路

紐約時報記者韓美頓論述

聯合國以比較與聯合國日益看見中東和「冷戰」初期那般表現得非常兇惡，整個的情勢嚴重，它的威信和實質的危機逐漸消散，聯合國成立十三週年紀念。以當前困難問題來說，美國的政府再不如在……此外，由於蘇俄與而，加上恐怖的平衡，氣氛已經改進了。或許不够力量以使這然而，人們仍然世界不致陷入戰爭。

一九四五年十月二十四日，當聯合國憲章開始執行的時候，起草憲章的人員從未夢想到這個組織人們或許不了解，巴沒有各大國的充份合作而能工作。由於蘇布爾·卡薩兩期呼籲世界要提防「那威脅全人類的龐大的破壞」，時假定了在很保證合時是屬於精神方面的作的。因此，憲章授權危險」確實是需要的……

安全理事會執行和平，這是假定：大國通常都會同意的。沒有人預見那些行動如蘇俄封鎖柏林，推攻南韓，或干涉匈牙利等……

自韓戰以來，東西方的加深的緊張狀態，由於否決權的使用，實際推毀了安全理事會。很少例外的，安全理事會只限於辯論那些藉以解決的問題，如喀什米爾問題以及以色列與它的阿剌伯鄰邦間的邊界糾紛等……

聯合國大會，自韓戰以來，一、過重要的政治問題提交聯合國，一執採取措施以自行處理，已使聯合國這個組織能够繼續活動，雖然精神已經改變了。

其中一個理由是一九五五年通過的措施，聯合國大會的會員數目，使他們在全球會員政策中，代替了美國的拉丁美洲盟友，成爲舉足輕重的投票權。

這與戰後時代的下列最重要的事實併合：蘇俄物理學家的驕人成就，他們於一九四九年打破了美國的原子專利，在火箭武器中現在似乎領先的。這兩個原子巨人火併的可能性，加上亞洲、非洲和歐洲中立國家的增加，利用聯合國大會以依照安全理事會方式來執行和平的希望，已被摧毀了。

自韓戰以來，更多的民主國家依賴共同防衛條約，而聯合國的集體安全制度已經變成廢紙，唯一例外是聯合國大會處理蘇彝士危機的行動。然而，這是唯一的局勢，由美國與蘇俄所促成的。（未完）

西德軍訓練應付原子戰

西德軍隊正接受以人身對付原子襲擊的積極訓練。

本年訓練的高潮，是去月舉行的攻擊與防禦的軍事操演，假想「紅色」侵略者儘量利用戰略性的原子武器。現在未及原定二十萬人的一半的西德軍隊，還未擁有原子武器。一些可發成普通或原子彈頭的美製飛彈，現正在訂購中，在十四至十八個月內該可以交貨，德軍人員現時正在美國學習發射飛彈。

不過，縱然有飛彈交貨了，那些原子彈頭將仍是美國的資產，祇有在美國指揮之下，才能裝配和放射。

僞裝「紅軍」的部隊，在學習怎樣應付他們支援部隊準備向附近的目標發射一顆原子飛彈。程序是相當簡單，最接近意料「紅軍」的部隊，奉令在意料被炸區內撤出。步兵和別的人員奉令去掘戰壕。他們須奉令在預料爆炸的時候，要掉轉背，使兩臂遮護他們的腦袋和十多秒。

他們還要戴上防毒面罩。現在所用的面罩，其款式跟第二次世界大戰德軍所用的大同小異，但新型的已在訂購中。

假想守方「監軍」的指揮部所斥發偵察的情報，懷疑敵方準備大規模原子攻勢時，部隊馬上散開，有時間的話，步兵奉令去掘壕。

坦克是假想已動員，別的車輛通常上防空色彩，士兵戴上油布、防毒面罩。當爆炸發生，在輻射性原子塵降落地區的人員，將分隊撤退去鄰近的消毒所檢查。

在四千人一旅中有官兵四十八人，分配有車輛八部，需負責撤退和消毒的責任。

這些消毒所的編制，通依照美國軍隊一樣。在消毒所的門口，每一個士兵給高壓力的水噴全身噴射，頭盔塊放緊在衣服和裝備之上。他把它們放進一個厚紙袋，跟着有人拿去消毒。

那士兵脫光衣服後，跑進一個冷水沐浴的蓬裏，跟着又去熱水沐浴的，再去救傷站檢驗有無灼燒的傷痕，把他掛在頸子上的身份證和輻射錶脫下，在除下這張軟片之前，印上那士兵的編號。他領回洗滌乾淨的衣服。

同時，他的槍械和別的裝備，用肥皂熱水泡過，目的是在洗去輻射性的塵埃。

貨車和坦克車也要駛過一個水池。這池分開三個階段——第一個是冷水淋下；第三個是熱水冲洗；第三用高壓力的水流把有可能黏有輻射塵的油漆冲去。（柯維）

日毒販私藏毒品方法之一

當頒世的目光都集中於遠東方面之時，美政府正在物色辦法去安撫阿聯的納塞爾總統，希望和他相安於中東，結果知道數然失望，祇好聽其與風。

美國當局在這一方面的努力，最初開始於八月十三日，艾森豪總統在聯合國全體大會的致詞，他承認阿剌伯民族主義的勢與，表示美國贊成支持阿剌伯區域的開發機構。阿剌伯聯合共和國總統納塞爾在他向聯合國提出的勸議案中，也有希望美國方面須經努力的表示；那個勸議案不但獲得十個阿剌伯國家的一致支持，並且已經在八月二十一日以全體會員國一致同意通過於聯合國大會。那個勸議案的主旨是要求各個阿剌伯國家，包括阿剌伯聯合國在內，都同意不去互相干涉國彼此的內政，同時邀請聯合國秘書長親到中東一行，以促進英美軍之撤離黎巴嫩和約但。

到如今美軍已經撤離黎巴嫩，英軍也開始撤離約但了。美國爲了除現在正在半年抱有一種希望，探聽美國政府派兵進駐黎巴嫩的行動能够修補美國和納塞爾之間，從破壞了的友好關係中恢復正常關係的良好效果。不過目前還很難估定美英兩國的軍事行動的價值，因爲誰也不能斷言英美兩國的駐軍撤退了以後，從西方國家的觀點看來，約但和黎巴嫩的政治前途，究竟是否比從前還要惡化，還是和從前一樣，或者比從前好些。

就黎巴嫩一國來說，如要作這樣估計，首先要弄清楚美國政府對那個東地中海岸上的國家所求的，是要在那裏維持一個親西方政府，還是僅僅要保全一個民主主義的政府在那裏。國務院的中東問題專家大部主張西方國家應該要黎巴嫩組成一個中立派的政府，以期與納塞爾相安無事，須使比要他們建立一個親西方政府，將來終不免要和納塞爾的阿聯共和國衝突起來好些。

如果約但的國王在英軍撤離之後還能够繼續統治國家的話，那並不能歸功於他得到的部署得宜，而其實是由於有幾個客觀條件約束着納塞爾總統，使他不敢貿然採取對約但的軍事行動。那幾個條件大致如下：

一、約但和以色列接壤的邊界很長，使它在軍事上具有很大的弱點，不容易確保國家的安全。

二、約但的阿剌伯兵團費用很大，加以全國被封閉於陸地上，沒有出海的港口，致使它成爲一個經濟上的負擔。

三、如果阿聯共和國派兵向約但進攻，結果一定會引起以色列派兵佔據約但河的西岸，很容易和阿聯的軍隊發生衝突。

四、伊拉克雖然已經不是約但的聯盟，但伊政府仍然會反對阿聯軍隊的進犯約但。

美國雖盼中東暫時相安

納塞爾會馴服嗎？

他可能不敢立即侵約但、突尼西亞、利比亞、蘇丹，甚至伊拉克，也對他並無好感，因此，這個野心的人，似不會滿足。

莊啟譯

因爲被那幾項條件限制着，納塞爾在進兵約但之前，誰不能不躊躇熟慮一下。

美國要與納塞爾和平相安，其關鍵也許繫於黎巴嫩和約但兩國之外，第一步是敘利亞和伊拉克，其次是突尼西亞，再次是利比亞和蘇丹，一定要等那些國家都和阿聯共和國關係弄好了，美國方面纔會有和納塞爾相安一時的可能。他現在正運用着殷勤的犯算去約束敘利亞國中對他不滿的份子，以期增強他的控制力量。在伊拉克方面，自從擁戴納塞爾派的領袖阿里夫上校被撤職後，那一派的勢力已經大受打擊，不過他們和伊拉克總理卡森……

的鬥爭，並沒有因此便完全停止。卡森姆的政府進行得並不怎樣順利，卡森姆本人既不願親西方，又對納塞爾懷着畏懼的心理，他在走頭無路之時，也許會求助於蘇俄。從現在的一般情勢看來，納塞爾既忙於解決敘利亞的問題，又要把阿聯共和國和伊拉克的關係弄好，同時還要致力於國內經濟的發展，照理他雖不會再去發動甚麼新的冒險行動。可是據那些熟知他的個性的人看來，他是否甘心以目前的成就爲滿足，因而自制其野心，那正是一個大疑問。他所發動的「汎阿剌伯主義運動」，其中就含有國取新勝利的成份。納塞爾也許會相信他自己必須留身於這個潮頭的頂上，否則便會落在別人的後面了。

納塞爾最近和突尼西亞的布爾奇巴總統的爭執，和他過去對黎巴嫩的夏蒙總統的鬥爭差不多，使他分明站立於親西方派的敵對者的地位。那種地位未來不是他所願意承受的，不過他把布爾奇巴的政府……

飲食夾蘇丹政府在開羅之舉，已經增加了布爾奇伯的反感，說不定他還要和突尼西亞方面繼續展開鬥爭。對於利比亞和蘇丹兩國的情形，他也同樣地居於作爲親西方派敵人的地位。那兩個國家的當局都是比較親附西方國家，而制止着納塞爾的「汎阿剌伯運動」的黨羽的活動的，納塞爾指摘利比亞政府虐待埃及的學校教師，因而和利比亞交惡起來。蘇丹政府最近宣佈廢止從前和埃及所訂立的關於分劃尼羅河的水源的協定，納塞爾指此舉爲出於英美兩國的指使，他對蘇丹政府的不滿也與日俱深。

目前突尼西亞、利比亞和蘇丹三國的內部都顯出動盪不安的狀況，隨時都會有爆發動亂的可能，到那時候，它們的政府將會求援於英國。華府方面早已認定西方國家應該設法與阿剌伯的民族運動相妥協，可是對於納塞爾所領導的汎阿剌伯主義運動，美政府的決策者便要及時決定，美國是否也願意和它妥協，以期能够和納塞爾相安於一時，還是應該對它實施圍堵政策呢？（未完）

工商日報 分類廣告

出售

聯樓合價．廉息

厚廉．北角英皇道麗宮大廈左鄰

麗宮大廈

已有入伙紙可入伙 所餘數層 設備新式 兩房兩廳

九龍彌敦道界限街轉角處 金輪大廈

已有入伙紙可入伙 所餘數層 設備新式 兩房兩廳

鳳鳴大廈

北角英皇道都城酒樓右鄰 美輪大廈

樓已建至十五層 設備新式 兩房兩廳 分層出售 電梯四部 分期付款

聯合置業有限公司 德輔道中太子行三樓 電話：三三七三二 二五二一七

中環 歌賦街五層向南唐樓分層租售 有入伙紙 萬餘元起 國民大廈公利行洽 電話

永生公司 有入伙紙現貨

新樓租售 香港仔田灣街

馬頭圍道

工廠租售

昌華街

桂林街

體蘭街

新型唐樓租售

忠信置業

利成

柯士甸大廈 向南四百呎 已有入伙紙

新洲元 樓新造

錦華大廈

協成行

徵求舖位

租售

保安托兒所 增辦日托幼兒中心 啓事

招生

中環半山

單邊橫門

海景洋樓

新樓租售

中區新樓

寫字樓出租

五樓廉讓

光猛樓房

藥舖出頂

出讓

職員革履鞋 光

年利牌雪櫃

遺失聲明

聲明啓事

吉言

教授車花

大減價

安平

南海九江

劉惠珍 婦科

永通生意啓事

頂舖聲明

合股聲明

醫 何國強

皮膚癬

梁鳳鳴 婦科

皮膚 節育

簡英麗 婦科

咳胃風濕

廖仲鵬

梁眞 婦科

聲明

皮膚 顏面 瘡科

疑難

濟生丸

胃腸專家

腦傷

虧體

皮膚

谷兆龍

本港新聞

英議員在棉紡業歡宴席上稱

目擊中共布匹傾銷 攙奪港貨各地市場

對港英達成原則上協議表欣慰 希望港棉紡業派代表到英訪問

【本報專訊】曼徹斯特紡織業巨子格林昨日在此間棉紡業公會晚宴席上，指出香港與蘭開夏並不是世界上紡織業競爭最激烈的唯一地方，並提及渠在本港目擊中共的十分廉價布匹，毫無阻滯地在本港海傍起卸，而同樣的布匹，將本港與日本在印尼及其他各地的市場奪去。格林氏為英議員代表團團員，渠表示法國限制香港布匹輸往西非的措施，不受該團團員之歡迎。格林對於英港棉業談判原則上協議，引為愉快，但未加評論。

香港棉紡業同業公會昨夕在金城酒家歡宴該英議員代表團，格林氏在該公會主席致詞後發言，並表示渠隨代表團前來感謝招待之盛意。繼謂：本人同意貴會主席的意見，即曾在這酒會中評論到棉業間的得失，保證十分顯著的舉動。本團此來，並非以此為目的。我們到這個極爲爽直的地方，是要盡量觀察和瞭解實業的情形，現在，我們可以說能夠幸運地去消除一些誤解的事情和帮助去更明白這裡正在進行的事情。香港與英聯合王國的紡織業之間，達到了原則上的協議，我個人很歡迎。我相信這是個雙方的和解舉動，我有機會在這裡向各位致意，很是愉快。現在的重要事情是在寧靜的友誼氣氛下，把細節加以解決。

英議員講述與法貿易經驗

法限制布匹輸入 並不需任何藉口

格林氏繼論及法國限制本港紡織品入口問題說：「我可以說，法國在西非洲的措施，當然是最不受我的同事以及我本人所歡迎的。我不相信法國的行動，對於諸位的棉業談判有任何直接關係。我是蘭開夏的國會代表，也是個紡織造廠商人，在這個情形下，看來我的說話是激昂的，各位將不以此爲驚奇的了。我在這裏無謂說些甚麼話，都要與我在蘭開夏所說的一樣。幸而要說一樣的說話倒是不難的。敝公司製造特種的布疋，各位可能以我出我們的做法實在是怎樣的。作爲這個輸往世界各地的布疋的生產者，我對法國對於布疋港口的態度，有若干直接的經驗，我告知各位，他們不需要有藉口來施行限額的。從各種意見看來，匆匆對這個問題下一個結論，是錯誤的明。」

在香港親見中共布匹傍海起卸

對香港商人之困難 英方等同身受

香港和蘭開夏並不是這個世界上紡織品廠商間最激烈競爭的唯一地方，在貴處的海傍，我們曾見到，正如你們也見到，中共的十分廉價布匹，在毫無阻滯地起卸，同樣的布匹，曾將你們和日本逐出在印尼和其他地方的市場。這是西方各國都普遍面臨的實際難題。我希望我們如常常記起我們共有的東西。當然，我瞭解你們的困難，事實我亦等同身受，對於我們的市場和做生意的條件的問題，我們生產人，幾乎都是同樣的敏感的，但你和我都不要言要來得太遠。事情永不會像看起來那樣困難。偶而把我們的視線由偏見移及於別人所遇的憂患，並和自己的憂患印證，便會覺得以前看來困難的事，實不至於那樣壞。我們此來周遊訪問，目的就在此點。當我們這樣做之際，亦要念及全聯邦各地的憂患，而不只限於蘭開夏的。

昨日下午參觀北角三間工廠

先後參觀合衆、開達及保力膠各廠設備

又英國國會議員代表團一行五人，昨日下午，到開達實業有限公司參觀，該公司製造膠製品、玩具、家庭用品及其他物品。由工商業管理處處長、勞工處副處長及工商業管理處實業主任（工業發展）文偉三人，陪同前往北角參觀若干工廠。

該五名議員，昨早得午自由，惟無酬酢，彼等於中午時則與勞工處長石智益及勞工顧問委員會各委員同進午餐。該團昨日下午參觀之第一間工廠，爲英商合衆五金廠有限公司，該公司製造搪瓷用品、燈、紗、火水爐、及煤爐、火水燈、燈燭及熱水爐等，供應本港及外埠。該公司之經理、董事長宋常康、副總經理湯瑞林及嚴長毅等，均在場招待各人。

該廠在英、美、中東、非洲及大英聯邦國家等地市場銷售。該公司總經理及其他職員引導各議員往該廠之五座建築物內參觀一遍。

其後該團轉往英皇道開達製造廠，該廠爲一小規模工廠，專門製造自來水筆及原子筆，運銷非洲、埃及、中東及希臘等地，該廠東主勞立及經理陳榮，均在場招待。

各議員昨日下午之最後一項秩序，爲參觀英皇道二〇三號保力膠製品廠有限公司。該公司之出品，大部份供應本地銷售，但亦有運銷東南亞、中東，及西印度群島等地。該公司董事長李陽杖、總經理馮之延，及副經理陳榮璣，均在場招待。該廠爲本港有名的軟膠製品廠，創設於一九五六年，董事長……

石壁水塘興築堤壩

【本報專訊】大嶼山石壁谷之本港新水塘地址，行將動工興築一高一百一十五呎、長一百一十呎、頂部闊五十呎、及底部闊一百二十呎之堤壩。此堤壩將來成爲水塘主要水壩之一部份，其用處爲供給足夠承重力，以便支持用稀釋混凝土修築水壩壩趾時所引起之上壓力。

有關此堤壩之建築工程，已於今日政府憲報中招商承辦。目前水壩壩趾之工程正在施行中，而該堤壩之建築工程，將同時實施。㊀

因無力繳欠稅罰款萬餘元

石燕子判囚半載 任冰兒哭求無效

任對官謂經向任劍輝借得千餘元 公堂上夫妻會對泣一番黯然而別

【本報專訊】粵劇伶人石燕子，昨晨因欠繳罰款而被判獄之後，其妻任冰兒，昨日下午親自至九龍法庭，請求覆判，但其求終遭法官拒絕。據述年來生活情況，說至悽涼之處，不禁潸然下淚。

石燕子原名麥志勝，住鑽石山上元嶺五百號，在一九五一至五二及五二至五三兩會計年度內，曾欠下個人所得稅一萬三千三百三十五元。至一九五五年十一月三十日，經稅務局在九龍裁判署提控，他承認欠稅之後，被法官將欠款改爲罰款，即罰款一萬三千三百三十五元。但直至一九五六年二月廿二日，他仍未能繳交此一筆罰款，被法庭下令通緝，但他已往星洲演劇，最近官方發現他在本港香港大舞台登演，乃將他追尋，但又發覺他已離職。及至前日，警方始在鑽石山將之帶案。

石燕子於昨日出現於法庭被告欄內，他對法官承認欠繳罰款，但現在無錢繳交，他並未延律師代表。結果郭穎頌法官判令，除非被告能即日繳款，要待到兩個新年，否則入獄六個月。至昨日下午，石妻任冰兒出庭請求覆判，請法庭准其夫先繳一千五百元罰款；她已籌得一千五百元，餘數分期於兩月內繳交。

任冰兒昨日穿灰色短褸，黑色西褲出庭，對法官陳詞，聲淚俱下。石爲一家之主，如被判獄，家中將感彷徨無計。據任冰兒說：石燕子曾失業年餘，後來埋班往星洲，又告失利，最近雖曾就班兩大，但爲期甚暫。法官說：欠稅既達萬餘元，可見當日被告人的收入不菲。任說：報稅時，由於不識英文，是請人代報的，代理人可能報錯了，以致估稅過多。法官於獲悉任冰兒即爲名伶任劍輝之妹時，問她爲何不向姊姊籌措？任說：「現在這一千五百元，就是向姊姊借來的。」

任冰兒又說：她本人每月演劇收入，約有五百元，但要維持家用，故無法立即籌得萬餘元，縱曾向親友商借，但又因時間急促，實無法可想。如果其夫能獲准免入獄，則她兩夫妻可同時演戲，繳交該筆款項。郭穎頌法官說：如能在兩個月內籌得該款，即是本日亦有辦法。然總不免更改原判。任冰兒之請求被拒之後，已淚下如雨，悲不能勝，站於被告欄內之石燕子，亦有「英雄」氣短之概，唏噓不已。退庭之後，石得法警而隨走出被告欄向妻安慰一番。石燕子輕撫任冰兒的肩背說：「你不必太過悲傷，今晚再想想辦法吧！」在庭警催促之下，兩人才黯然告別。（乙）

因欠稅被判入獄之石燕子

港商梁植勳抵澳洲 將投資五百萬澳鎊

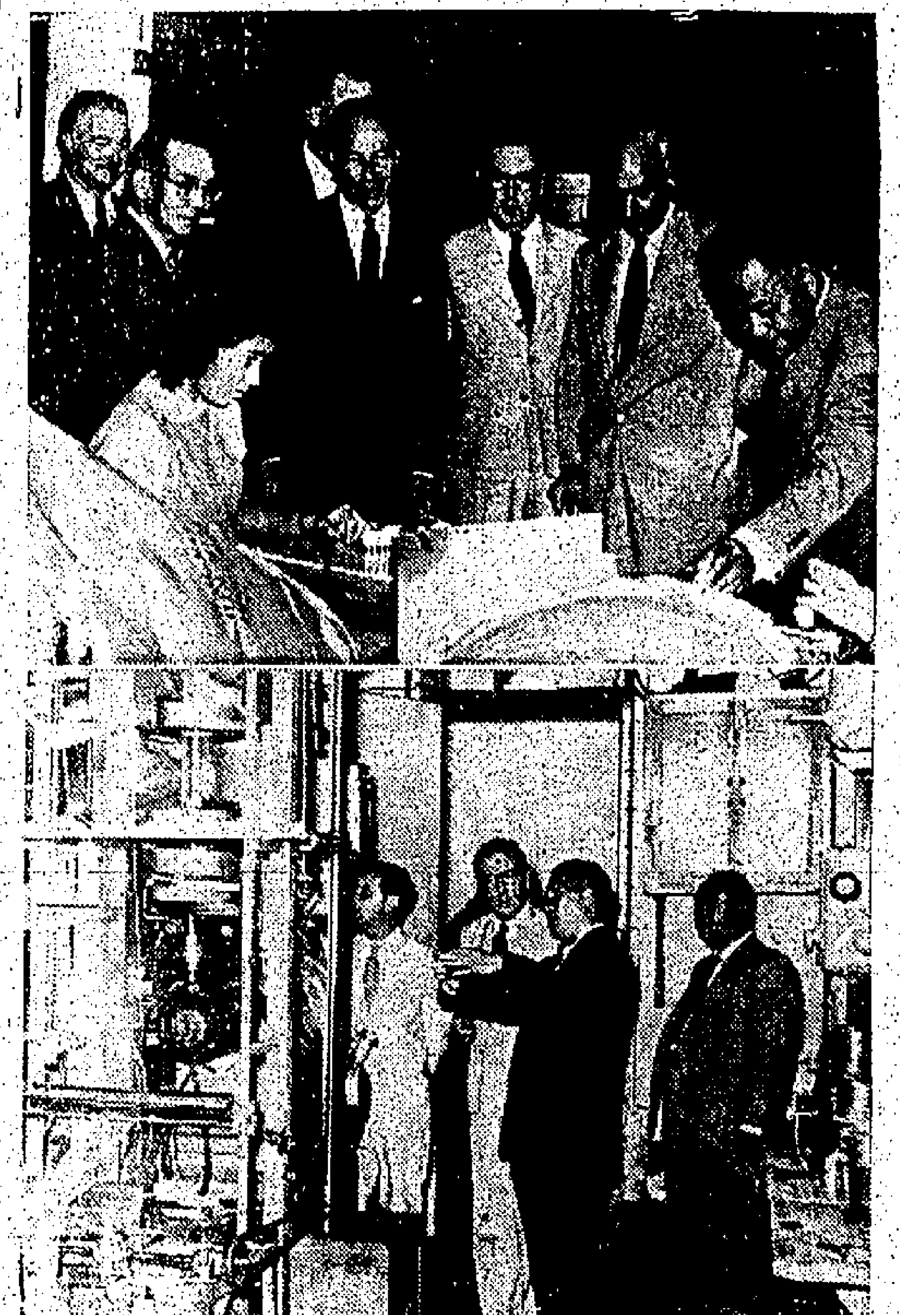
並擬大量採購建築材料運港

【雪梨七日路透社電】據稱有五百萬澳洲鎊投資于澳洲之一位中國商人，昨晚已到達雪梨。渠乃來自香港之梁植勳先生。梁氏乃香港廣安銀行副董事長及大安置地公司總理。梁亦是一位百萬富翁兼藥商。在此旅行澳洲六個月期間，將訪問布里斯本、雪梨、墨爾砵，並擬晉謁皮伯斯等地。梁氏昨晚曾謂：渠將爲希望投資五百萬澳洲鎊之一群香港商人調查可能之投資事業。如此種嘗試成功，將導致更多之投資。梁並謂在爲香港建築商會購買大量鋼鐵及建築材料之可能性，如價錢適合，每月將輸入價值四十萬澳洲鎊之建築材料。

……名貴機械，由該廠總工程師李賀材，由馮國璉評述及親自主持。工廠內全部冷氣設備，出品總代理爲昭信貿易公司，該廠出品，風采式膠袋（如方底、紙膠袋），適合各種印刷，雖不黏貼，亦永不脫色，爲本港從未有之成就。英國會議員代表團一行，昨日特到該廠參觀時，對該廠組織、行政、出品及設備，垂詢甚詳，並對該廠機械加讚許。該廠規模甚大，有大小膠筒機五部，製筒機及自動印刷機，係由日本、英國、加拿大運來……

父被迫死妻困大陸 男子神經失常 跳樓重傷斃命

【本報專訊】昨日下午六時卅分，九龍石硤尾徙置大廈〇座七樓天台，一男子突從樓下自殺，當堂倒於該處地下……年前來港謀生，因思妻受刺激，究成神經失常，據其母稱，生活困乏，昨午六時飯後外出，不知何故竟跑上天台七樓躍下斃命。（錦）



圖片說明：（上）英議員代表團團員，昨日參觀開達工廠，圖爲社團顧問議員俯身注視女工裝合膠玩具，圖右坐者爲羅斯謙議員（下）。英議員參觀英皇道保力膠製品廠，由該廠總工程師解釋製作過程。

英皇家音樂學校 攷試成績昨公佈

【本報專訊】英皇家音樂學校，於本年九十月間在港舉行之音樂實習考試，成績昨評由教育署音樂主任傅利沙宣佈，此項考試，係由伯爵．納底教授主考者。關於此項考試之詳細情形，敬在一九五九年一月內可向教育司署免費索取。又由福烈．巴里特博士主持之考試，其結果定本年十二月十二日宣佈（註：下開姓名間爲音，姓名下有「P」字者爲成績及格，「M」字者爲成績良好，「D」字者爲成績優異）。

第一級 陳古運(P)鄭帆(P)張潔珊(M)陳侶莊綺運(P)朱小芙(P)張利禮(P)麗絲(P)何烈打(M)許琪萍馮雅(P)美麗(P)高愛榮(P)郭淑賢(P)鄒元偉(P)李孝先(P)梁曉明(P)梁希……

第二級 陳麗玲(M)陳碧珊(D)張敬瑜(D)張小筠(D)謝大衛(P)謝端柔(P)霍珍珠(D)潘敏兒(M)馮麗珍尼……

第三級 歐陽珍玲(P)歐陽煥慈(P)陳占英(M)張美雲(P)鄭崇恩(M)張珠蓮(P)鍾慶堂(M)鍾笑明(P)……

第四級 ……

第五級 ……

第六級 ……

第七級 ……

第八級 ……

教育司昨在港大校外班演講

予以同情療治教育後 可成爲社會有用公民

心理不正常之兒童

【本報專訊】教育司高詩雅，昨日在港大校外課程部心理衞生班第二期開課時發表演詞。他說：兒童心理不正常有許多原因，但他們并不是無希望的兒童，如果給予同情和適當的療治，更加以教育，他們仍將在社會中扮演重要的角色。

教育司對港大三年前辦心理衞生課程和後來開設問題兒童指導中心的成績，加以讚揚，并認爲將個案實例和理論相結合，是很好的辦法。高氏對香港心理衞生學會多年來宣揚心理衞生的努力亦深表嘉許。

港大教育系主任皮殺斯特來致詞說：心理衞生的目的，在於總結演講者的講演，……

高氏說：「在教育方面，我們主要是跟問題兒童……」

九龍街頭蓄水池 兩月內將予拆除

【本報專訊】當局將於短期內，拆除九龍方面八個街頭蓄水池。該等蓄水池分別座落頭街及太子道路口、太子道及界限街路口、長沙灣道及界限街路口、楓樹街及大埔道路口、南昌街及大埔道路口、青山道及大埔道路口、加士居道及彌敦道路口、及英皇佐治五世紀念公園附近。由於上述各處已設備救火喉，故該等蓄水池已不再需用。昨日憲報招商投標，承辦該等蓄水池之拆卸工程，預料拆除工程，將於五週內開始，需時八週方可竣工。（三）

鄉議局地位將有大轉變

十三屆主席昨訪華人代表 日內開全體大會討論對策

【本報專訊】新界鄉議局第十三屆之正副主席鄧乾新、張大榮、彭富華等五人，昨日又一度應華人代表周竣年、周錫年、羅文錦爵士之聯合邀請，在港方會晤，商談鄉議局之問題，內容係以港督同意新界各區鄉事會主席及社會賢達簽名具稟五項革新鄉議局之原則，互相交換意見，歷約半小時之商談後，尚無具體結果。

記者昨晚深夜曾與鄧乾新等五人相遇，據彼等表示：爲解決鄉議局之困難問題，今日面見十三屆鄉議局，將於最短期間內召開一次大會（可能係局員大會），以商量對策。由該十三屆之正副主席及各部門主任領導全體議員局員討論反對革新鄉議局之措施。在積極方面，正副主席，如認爲事態演變至此，認定局面無法收拾時，乃將局方一切活動停止，而進行辦理交代手續。故後果如何，目前尚難預卜。

由於昨日報載港督已完全同意新界各鄉事會主席等所簽名具稟五項原則後，鄉議局之地位，將有一個大轉變，將恢復被政府承認爲合法之團體。第十三屆之正副主席，週日來頻頻接獲新界民政署長何禮文、警務處長麥士維及三位華人代表之約晤，都是談及革新鄉議局之問題，因彼等尚不能代表全新界民衆意見，故使彼等五人傷盡腦筋，疲於奔命，預料鄉議局今後之前途，將於最短期內可獲得明朗。

又悉：昨日報載新界各鄉事已簽名具稟擁護之主席及社會賢達，某巨紳在元朗設宴敘首聯歡，屆時將或提及革新會鄉議局之意見。（求）

七歲女童被人非禮

【本報專訊】昨晚八時許，有一住在本港半山區，摩囉廟街之七歲女童朱××，當其母爲其沐浴時，發覺女童下部紅腫，因向女童詰問，女哭訴謂於下午五時許，在街上玩耍時，被一青年男子以誘騙引誘，將之非禮，其母聆悉原委，即挽同女童往報警，由警送醫院檢驗。（潮）

增進中約邦交

約但駐華大使過港赴任 設立大使館後將展開中約貿易

【本報專訊】約但首任駐中華民國大使兼駐日公使納沙斯比，昨日由曼谷乘印航班機抵港。納氏昨日對記者稱：渠係第一名約旦派駐遠東外交官。此行先赴自由中國設立大使館，然後再赴日本設立公使館。渠將駐在台北，抵達台北後，首先向蔣總統呈遞國書。赴台就任後，將爲中、約兩國增強邦交，以抵抗共產主義侵略。記者詢以關於哈辛王之延期訪台，何時始成行？納答謂：「訪問日期還未知悉，不過哈辛王還是有意赴台訪問的。至於中、約兩國貿易，現在還未展開，但相信於使館成立後，將會有貿易來往。」納氏昨天只在港逗留數小時，即轉乘港航班機赴台北。（杜）

短評

限制港棉織品輸入的風波

蘭開夏開其端，法政府步其後

法國要將香港的棉織品限制輸入，這個消息，當然不是香港各界人士所樂聞。如法國祇許香港的布疋等照一九五七年的輸入數額，減知一半，則此後香港的棉織品，銷於法國和其屬土的，不獨數字減少這樣單簡；此後本港之棉織業雖無論怎樣的發達，亦祇能就法國政府所限定的數額，售給與法國。

香港的棉織業，爲着英國蘭開夏商人的困擾，已極傷腦筋，今又遭受法國這棉打擊，實可謂禍不單行。英政府對於法國此舉，亦已非常焦急。英國外交部發言人特乘夜緊急宣佈：「英國政府就法國屬地限制輸入香港棉織品一事，提出『強硬及急迫的抗議』。」哈哈！我們以爲，在英國政府不能限制蘭開夏之無理干擾香港棉織品輸英之舉，而欲有所責於法國政府，這必不會發生甚麼效果的。因爲法國盡會回答英方的抗議道：「你們蘭開夏對待香港又怎樣？蘭開夏和香港，都是英國旗下保護的地方，尚有其『限制』的問題，那法國對香港貨物，加以限制，自並非甚麼奇事。」如此，敢問英國政府，將何以爲答？

紅磡庄利街一住宅 兩賊藉送禮持槍劍洗劫

損失款物約共值千餘元

【本報專訊】昨日上午十一時廿分左右，九龍紅磡庄利街源大廈Ｃ座三號二樓發生劫案，被兩賊藉詞送禮，闖進屋內，拔出一槍一劍，將屋內婦孺威脅，然後大施搜掠達半小時之久，結果，掠去現款及金飾一批，約值一千四百餘元，得手後從正門遁去。後失主電九九九報案，警方人員聞到現場後，除將賊匪遺下之指紋拍照外，並通電各區，尚未聞拘獲嫌疑男子歸案。

昨日被劫之住戶，戶主名黃勵儀，卅八歲，係本港萬宜大廈中昌建築材料公司經理，被劫時黃已返回公司辦事，家中祇得其妻馬鄒如，一女工人及一子一女在內。約於上午十一時廿分左右，有兩男子登門造訪，謂係送禮者，黃妻不虞有詐，啓門納之，兩賊進內後，即拔出一槍一劍，威脅各人，驅入一房內，不准擾嚷，然後翻箱倒篋，在內逗留約半小時，將掠得之衣物及金飾用一皮篋，攜之而去。事後失主檢查失物，計被劫去現港幣九十元，十四K奧米加女裝錶一隻，值五百元，西服四套，值五百元，皮帶一個，值十元，……共值一千四百餘元。（錦）

我國外滙審委會公佈

西藥申請改自港發貨 以港台設有機構爲限

【台北七日中央社電】外匯審委會今日在公佈「歐美（包括澳洲）西藥自香港發貨案件審核準則」，規定製藥廠得向外貿會申請改自香港發貨，但以在香港設有分支機構或委託總經銷，并在台灣設有分公司或總代理及向該會普通輸入組辦理就地報價登記核准有案者爲限。前項歐美廠商申請將其產品自香港發貨時，應由在台分公司或代理商向外貿會申請登記，並以能提供下列保證者爲限：㈠香港（FAS）價格或（FOB）價格，與生產國港埠同一貨品的（FOB）價格相同；㈡信用狀仍開往廠方（生產國）或其生產國出品總經銷；㈢凡有時效的特效藥品運抵台灣後，其有效期限不少於十八個月。如有失信違約等情節重大者，其情節期限待由外貿會商洽內政部後決定，將取消其自香港發貨廠商資格。

澳門自由工會聯歡 歡迎棄暗投明工友

【本報澳門專訊】前被左派份子誘騙加入赤色工會之戲院職工，於去月底投奔自由，加入自由工會。……

遺失小章

遺失永安銀行九龍分行KA 12379號……梁氏益記……該行啟用新章外特此聲明所失作廢 梁波啓

離婚啓事

我倆意見不合，經雙方自願脫離夫妻關係，不追究，除男女立離婚字各執一紙外特再行登報聲明 男陳同 女許麗英

解除婚約聲明

我倆在兩年前訂立婚約現因意見不合經雙方同意解除婚約此後男婚女嫁各不追究特登報聲明

一九五八年十一月八日 姚鼎泰 郭麗珍

訃聞

家少主紹均少爺 肖鈿(適區)倩明 秀櫻(適譚)敬文(適梁) 惠貞(適陸)淑娟(適黃) 小姐之

令尊翁何公茂山老爺 於一九五八年十一月六日（戊戌年九月廿五日）上午八時四十五分壽終養和醫院 溯生於前清光緒己丑年三月初二日 積閏享壽七十有三歲 奉香港殯儀館治喪 謹擇十一月七日下午五時大殮 八日正午十二時在該館大禮堂辭靈 隨即出殯 安葬香港仔華人永遠墳場 謹此報

聞

鼎惠懇辭 如蒙賜賻 請折現金 撥充善舉

何紹興堂家人稟報

通訊處：悅興酒家

治喪處香港殯儀館

本港新聞

邀請舞女加入黑社會
警員吳彥良罪名成立
判最高刑罰入獄一年

【新晚社】東區二○二號警員吳彥良（卅三歲），被控本年九月十日，在灣仔保羅餐室內，邀請女子吳亞儀（綠寶石舞廳之舞女）加入「八虎」非法社會為會員一案，昨日下午在中央裁判署審訊，迄下午五時，法官哥布里宣判被告控罪成立，判處該項罪名最高懲罰之苦工監一年。

法官於宣佈判決時，對被告謂：被告身為警員，應熟知三合會為何物，在其職責上，應該協捕三合會份子，但被告反邀他人參與此種組織，等同助虐。根據法例，該項控罪之最高懲罰為囚刑十二個月，法庭不能給予被告超過該限度之懲罰，故判苦工監十二個月。法官在判詞中指出：原告女子在證供中謂：被告在保羅餐室中邀請原告參加入「八虎」三合會而繳交入會費為卅六元六角，彼被告曾命原告返舞廳，向大班借貸不遂，翌日原告往龍鳳茶樓將三十六元交被告，而忘記將六角交被告，則在寄錢時原謂：請男子鄭潤向原告勸架並毆打，被告亦追捕之，原告則畢竟交款為餌，使誘致鄭潤就捕。法官經詳加考慮雙方證供及其力量，認為被告絕無法律辯護，而當日被告在龍鳳茶樓所收之款，係作為已有，如非抵償原告購物時由彼代墊之款項，則為參加三合會之入會費。

法官繼續謂審案之證供，並稱：原告被邀參加「八虎」三合會之入會費，實數乃符合原告在證供中指出乃三十六元六角之一部份，而該款係原告被邀參加「八虎」三合會之入會費。

調查僞入境証
揭發三宗疑案
旅行社主持人鄧超被控藏別人身份証
另兩宗一涉嫌發假誓一被控僞造信件

【新晚社】警方嚴密調查偽造入境證事件，於前日逮捕五名（亦有說，對於每名之涉嫌人等）在此間之疑案，揭發三宗……工作進行中，前兩日，在本港偵查多間旅行社，……搜獲若干文件，據悉一批人被帶署訊問，……昨日下午四時許，由警方帶上中央裁判署提堂者共有男子四人，分三宗案，四名男子分三宗案，其中一名被告人乃本港一間旅行社之主持人鄧超。

第一宗被告人鄧超，又名許利C鄧，四十六歲，司理人，住英皇道。被控本年十一月六日，在灣仔軒尼詩道中大十五號五樓，未經合法授權而持有本人以外之香港身份證二張，編號為一一三□九五三九，昨提堂，由司法官判，申請……

第二宗：被告兩人，（甲）項共謀罪，約於一九五七年十月九日，協同在逃人等，串謀作虛僞之宣誓，此為陳某向申請香港入境證有關。大被告加控（乙）項，去年十月九日，在高等法院明知故犯，在宣誓中作情節失實之供述，以提供樺：被告人乃陳某之丈夫，兩被告昨不認罪，押候三天，不准保釋。

第三宗：被告韓振鋼，又名韓龍，四十一歲，……

灣仔七幢舊樓
獲准拆遷改建
裁定補償住客款額

【新晚社】灣仔七幢舊樓業主之申請……

沙田石鼓壟村謀殺案
表面証據成立
兩被告解高庭

【新晚社】新界沙田石鼓壟村謀殺案，兩名被告經初級偵訊完畢，……

蘭克演員三人抵港
主要角式日間到埗

【本報專訊】蘭克影片公司，東方新片之工作人員一行四十六人，於昨晨乘英航由英抵港。昨天來港之四十六人中，有三名係演員，……史賓沙，及另一名女演員，……該公司拍攝「香港渡船」一片之主角則是……將於日間抵港云。

竊匪事主肉搏
兩敗俱傷倒地
同樓中人將匪制服
一同送往醫院驗傷

【本報專訊】昨晨六時許，本港……一名男子，匪徒……經被捕……（續）

歌賦街多幢樓
平價樓宇現貨

本港最具歷史性之歌賦街，有三幢新落成樓宇，……

第三次賽馬
今日第一天
小搖彩下週一揭曉

【新晚社】第三次賽馬首天，今日下午二時開跑，共賽八場，其中第一班……

今日賽馬最後貼士

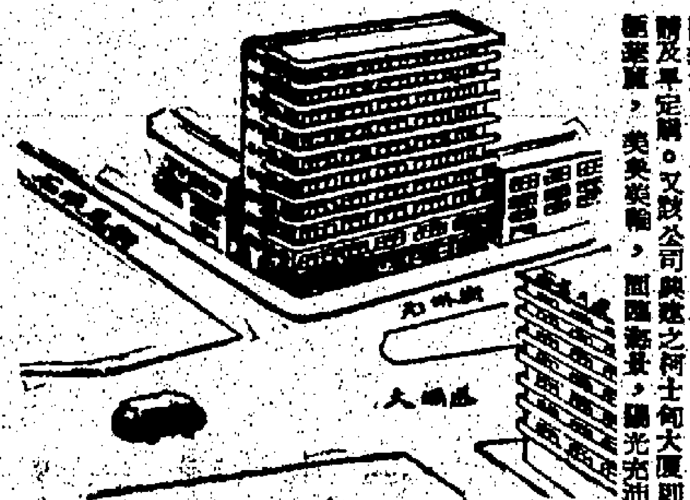
第二場	紅牌生 第五班	一哩	
十二	噴火女郎	一四〇	鄭棣輝
二	瑞寶齡	一四一	溫石明
五	龍得	一五一	邱捷輝
十一	鹽之珠	一五五	栢臣士
冷馬十一			
第三場	第八班 半哩	一七〇碼	
五	名花	一五七	司馬克
九	故地第二	一四二	蔡克文
二	飛騰	一四四	郭子猷
一	飛騰	一五〇	布林利
冷馬一			
第四場	一九五八年馬	一哩一七一碼	
四	寶龍	一四七	王劍偉
十五	維羅絲	一五〇	郭子猷
三	龍寶	一四七	洪雯康
二	美麗華	一五〇	劉仕達
冷馬二			

……

理想小型工商業現舖
五十個月分期付款

黃大仙明年續興建
五座徙置屋
可收容居民一萬三千餘人
石硤尾亦建兩座及一市場

大興企業公司
元洲新樓興建



陳懋廉居士
在泰京西逝

仁丹營業部長返日

播音電視節目

社團動態

中婦會餐舞盛況
港督伉儷捐款贊助
麥道軻夫人開慈善獎券

正頭批發商會
奉准註冊成立

工團自由工會
救濟金馬災胞
各工會紛紛響應

星僑領袁應波
訪袁氏宗親會

機器碎石職工會
職員就職明聯歡

香港工務局佈告

通告

佈告

酒牌局秘書湛保庶

一九五八年十一月七日

警務處佈告

警務處長示

香港政府醫務處佈告

醫務衛生處長麥敬時

一九五八年十一月八日

香港賽馬會

司理安樂德

香港賽馬會

司理安樂德

道歉啓事

在十月廿九日下午在山東街附近，黃鳳鑽認山東街原子洗衣店職員許小姐爲丈夫黎×的外寓，與王媚將許小姐拖往對質，後經街坊証實認錯人，始將許小姐放下，後自覺行爲不對，自願賠償花紅利是炮竹并登報道歉。

道歉人 黃鳳 王媚

結婚啓事

我倆承……十月初九日在港結婚……

吳文 曾杏芳 謹啓

承讓聲明

九龍加連威老道二十八號地下心圖茶餐廳，……

承頂人梁福明 出頂人周松阜 同啓

遺失啓事

一九五八年十一月六日

工商文化

教育司署夜學部
港九設小學畢業展修班
十一日起派入學申請書
限十七日塡囘月底通知

【本報專訊】香港教育司署夜學部，爲使一般曾完小學課程之失學者，獲繼續增進其主要學科之實用知識，以爲將來就業之幫助，乃舉辦小學畢業展修班。其細則如下：

入學資格：凡曾完小學課程而無機會入中學就業者，不論曾否參加小六會考之小學畢業生，均可申請入學；修業年限三年；課程內容：中文、英文、算術、社會科目；授課時間：每週四晚，每晚二小時（七時至九時）；每年學費六十元，分十期繳交（即每次繳交六元）；修業期滿成績及格者，由教育司署發給証書。

本年度該班除招收一年級新生外，並附收二年級插班生。凡曾修初中一年級課程而又不在任何日校肄業者，均可申請入學。上課地點爲香港衞生及官立小學及九龍官立小學兩處，開課日期，現擬定爲本月二十四日。凡欲申請入學者，可於本月十一日開始，向香港兩合夥教育司署領取入學申請書，依照規定塡妥後，於十七日前發囘，以便審核。錄取各生，當於本月底前發函通知，如逾時未獲通知者，即爲落選。（二）

比賽冠軍隊領回公司代表彭建領銀杯時攝。（本報記者呂攝）

藝術節會昨日頒發各項優勝獎品，由馮秉芬夫人主持頒發。圖爲馮夫人頒發

馮秉芬籲請慈善家
捐助藝術節基金
馮夫人昨主持藝展比賽頒獎

【本報專訊】市政局議員馮秉芬，昨日呼籲熱心文化的熱心慈善家，或有關的政府機構，慷慨捐輸，設立組織一個藝術節的基金，使藝術節能按年舉行不輟。

藝術節將於前日結束，昨晚并在中心舉行藝術展覽比賽頒獎典禮，由馮秉芬夫人主持，馮秉芬氏致辭演說。

馮氏說：藝術節已經舉辦了一年一度的活動，這使本港社會人士及文化生活的提高，起了良好的作用，喚起社會人們對藝術的重視。

馮氏指出：藝術節於四年前開始以來，有兩個障礙，即缺乏可靠的大會經費，會場和基金，但能否會順利解決，則關於從事藝術不同於一般商業的機構，故其基金的籌集，希望關心文化人士及有關之機構給予協助。最後馮氏并向參與贊助之各人致謝。由藝術節中心委員會主席會同頒發優勝之獎品。

私校聯會
旅行荃灣

【本報專訊】港九私立中文學校聯合會康樂部、學術部、會員部，定於本月十二日聯合主辦秋季大旅行，地點爲荃灣各名勝，三疊潭、圓玄學院、東普陀寺、芙蓉山等。

修正工廠條例細則全文
（續完）

（10）（甲）（1）如遇任何工業經營，僱用婦女或十六歲以上青年，從事輪班工作者，則第八款之規定，可將晚上八時改爲晚上十一時，但須受本款規定限制，并須事先獲得勞工處長對此種輪班工作辦法之書面許可。（2）除依照下列條件外，任何工業經營之東主，不得於晚上八時至十時期間內，僱用婦女或青年，從事任何輪班工作。（甲）輪班工作乃在勞工處長書面許可之限定內施行者；（乙）須設備及裝置一個即用以從事操作之適當房間，以供膳食及休息之用；（丙）該辦法包括有總務班次之規定；（丁）任何婦女或青年從事輪班工作，任何二十四小時之期間內，不得超過八小時；但如因換班次，在任何一日內之工作時間，可增至十二小時；（戊）凡從事此種輪班工作之婦女或青年，僱主應給以順序號碼；（己）在工作場所中，須隨時──（1）將此時受僱於此種輪班工作所有婦女或青年之姓名，順序號碼及相片，準確無誤記錄於名冊中；（2）將現在受僱於此種輪班工作每一班之婦女或青年之姓名及順序號碼，準確無誤記錄於名冊中。

（10）（乙）除非經勞工處長書面許可外，任何工業經營之東主，不得要求或許可受僱於該經營之婦女或青年，在依據第八款規定所給予用膳或休息之時間內，停留於任何工業經營作業進行中之房間，或間格內。

（10）（丙）本章除另有規定外，任何工業經營之東主，不得於該經營中，在任何一週內，僱用婦女或青年，超過六日。

（10）（丁）凡僱用婦女或青年之工業經營，其東主須備有已記錄現在受僱於該工業經營內，所有婦女及青年人之名冊。

（10）（戊）須符合第九、十、十（甲）及十（丁）各款之需要，勞工處長得於政府憲報規定必須使用之佈告及名冊格式。

（10）（己）直至一九五九年六月三十日止（該日亦包括在內），如遇工業經營申請時，勞工處長得加以限制條件或限制，而予以寬限──（一）第八款第一段（甲）款（11）節所規限度工作時數，使在任何一日中，一小時，及在任何一週中，增至一小時；（乙）同上款第一段（乙）節所規定任何一日之最長受僱期至十三小時。

（5）主例之第五章予以廢止，如下：「第五章犯規與懲罰（37）違犯第三、第四，或第五款之規違法，得科以五千元之罰款。（38）有──（甲）違犯第十五款（四）（2）段者，十六款，或第廿六款（2）段者（乙）違犯根據第廿五款（一）段所規定者，即屬違法，得科以一千元。（39）任何工業經營之東主──（甲）違犯第十四款（一），（二），或第廿六款（一）段，或第廿一款，第廿七款，第廿二款，第廿三款（一）段之任何規定者；或（乙）違犯第十款甲，乙，丙，丁，各段，或第廿四款，第廿九款，第卅三款（三）段之任何規定者──第十款（丙）段，第十款、第十一款、第十二款、第二十三款，即屬違法，得科以五千元之罰款。（甲）許可或准許任何工業經營內之行爲，有違犯第卅五款（一）段，第卅五款乙之東主──即屬違法，得科以二千元之罰款。（乙）關於該工業經營內，遇有發生意外事件，而不用書面呈報，或違反本條例第十款，雖另有規定，凡在該工業經營方面，關於第十二款之任何第（四）段，或第十六款之規定者，得科以一千元之罰款。凡該工業經營之東主，」

一九五八年八月二十八日　勞工處長修訂

台僑教函授學校校長
彭振球昨抵港
訪問本港學員

【本報專訊】台灣僑教函授學校校長彭振球，昨日下午乘港九台北班機由台北抵港。彭氏此次來港，係與及該校各地教授彭淑美及台大、師大教授等，在此期間，將作一個時期逗留云。（杜）

林德銘畫集出版

【本報專訊】名畫家林德銘，平日的得意作品，積累甚多，今由香港錦繡印務公司選印成集，刊行於世，並由香港中東南書局代理發行。該畫集中各作品約二十餘幅，爲時下不可多見的藝術傑作，用筆用墨，疏脫雅淡，瀟灑脫俗。並有錢穆博士之題簽，與黃作賓教授、羅香林教授之撰序。凡愛好國畫者，允宜各手一冊。圖爲林德銘近作「瀟湘圖」。

基督教大學校長
在菲舉行聯席會議
崇基書院院長凌道揚博士
昨偕同校牧赴菲出席

【本報專訊】本年度亞洲區基督教各大學校長聯席會議，定於今（八）日至十三日在菲律賓馬尼剌大學召開，爲期一週。此次參加會議者，除亞洲區五間基督教大學（香港崇基學院、台灣東海大學、日本國際基督教大學、韓國延世大學、菲律賓西里門大學）每校校長及隨同特別代表一人外，美國紐約基督教亞洲區高等教育聯合董事會方面，將由總幹事方衞廉博士、馮京士博士、潘恩博士等前往主持。

香港區崇基學院院長凌道揚博士與校牧西陶利博士，于昨（七）日下午四時乘泛美航空公司飛機出席會議。據稱：此次會議，乃係第三屆之亞洲區基督教各大學校長會議，屆時之議程有：㈠如何提高教授之質素與配合需要而開設適當之課程？㈡如何於適才教育之推展情況之詳細探討。㈢如何使全面等教育機構之組織？㈣對會事宜。㈤關于各校出版物交換之辦法。㈥準備舉行東南亞高等教育大工作，取得密切之聯繫等。（杜）

圖片說明：昨日赴菲之凌道揚博士（右）及校牧西陶利博士（左）。（本報記者杜攝）

寶覺女子職業中學
今舉行賣物會
唐賓南夫人主持剪綵禮

【本報專訊】香港跑馬地寶覺女子職業中學，今（八）日上午十時，舉行賣物會開幕典禮，由唐賓南夫人蒞臨主持剪綵。該校近事長陳靜濤、周埈年爵士夫人等，將蒞臨參加盛典。

賣物會一連兩天，明（九）日下午四時舉行二元有獎禮券抽獎，屆時由陳靜濤夫人、陳維周夫人主持，獎品共卅名，頭獎鑽石錶一隻（由大來珠寶店捐出），二獎衣車一架（由鄧肇堅先生捐出），三獎美術座鐘一座（由惠美電器店捐出），其餘廿七名獎品，均係熱心人士捐贈。

賣物會昨日已在寶覺中學開始佈置，計分爲十四組部，學校設有冷熱品部、食品部、日用品部、玩具部等，是日所得款項，將作寶覺新校之經費。（百）

港大學生會
演英語名劇

【本報專訊】香港大學學生會定期演出兩套英語劇：希臘悲劇作家索福克里斯的「帝王殿」，及英國近代著名劇作家蕭伯納的「康蒂坦」。

陳讀珍女士演唱會前記
何棣榆

「我愛唱，我要把生命獻給音樂藝術」──將在本月十四日舉行演唱會的聲樂家陳讀珍女士這樣說。

一個中國女子，要作這一個決定，不是一件輕易的事。但是，陳讀珍女士給我的印象，和對我述說她努力學習的經過，足以作爲她這句話的有力保証。

陳讀珍女士是福建人，她在很幼小的時候，就對音樂發生興趣，她的父母也認定她是有音樂天才的，於是自小就讓她從名師學習鋼琴，到她十五歲的時候，才開始學唱歌。「從這一天起」，她說：「我就決定要做一個聲樂家，因此，我把我的生活，全部作一種適合學習聲樂的安排。我的起居飲食和生活，很有規律而且比較別人更爲約束，在完成學校教育之後，我不做別的工作，天天不斷的練習歌唱，研究歌唱的技巧。」

她在福建音專和上海國立音專攻讀聲樂的時候，因爲她天賦的資質和努力，再加名師指導，成績固然超卓，曾獲得最優異的「本知獎學金」。可是其後她自修的功夫，更加深她的藝術造詣，她一直不斷地研習聲樂，搜集無數唱片，包括世界著名歌唱家的唱片，經常聆聽，從唱片中學習，又爲着她對歌劇特別愛好，她更搜集意大利語言、法國語言的錄音片，努力學習。因此她在唱歌劇的時候，並有咬字清晰的優異。

現在，她果然成爲著名的女高音歌唱家，擅唱意大利歌劇，她的歌喉圓潤，音質渾厚，極富靈感，本港音樂界知名之士邵光先生譽爲「世界第一流聲樂家的資質」，她在港演唱完畢之後，即赴意大利西西里音樂院深造。將來的成就，是不可限量的。

陳女士曾經赴菲律賓各大城市演唱，獲致極大成功。她在港演唱之後，將於赴歐

圖爲陳讀珍女士近照

演途中，在新加坡香港兩地舉行演唱。陳女士演唱會的節目，內容豐富，包括中國名作曲家黃自氏作品「春思曲」，義大利作曲家普仙尼氏之「藝術，拉斯卡」歌劇選曲，法國作曲家法耶氏之藝術歌曲「夢後」等十餘闋，均屬音樂藝術之精選。

陳女士在港演唱僅一場，係應友社邀請，特爲育人音樂訓練所籌款。此次演唱係屬慈善，本港社會名流均表熱烈贊助，愛好音樂的人士，當不會放過這個欣賞的機會，何況寓行善於欣賞音樂之中，是更有意義的呢！

張曜妻畏夫人
幼有神力　好勇鬥狠

孟子曰：「五百年必有王者興，其間必有名世者。」然雖近於陰陽家言，然而觀諸歷史，每遇世變，必有英雄豪傑之士，名世挺生，風虎雲龍，以建功業，則孟子之言，自可信也。清代洪楊之役，湘淮多出異人，曾、左、李、胡之外，如彭玉麐、羅澤南等指不勝屈，惟智勇俱備，至以儒保出身行伍，位至封疆大臣，而能折節讀書，貫通文史，如張勤果公者，蓋鳳毛麟角者也。

張名曜，字朗齋，其先世爲浙之錢塘人，後遷河北大興，生時太夫人先夕夢漢張桓侯飛入室，故自幼生有神力，好勇鬥狠，鄉里無不畏之，以家貧，嘗負米數石，而健步如飛，役數人之力，故傭主多喜用之，雖負重累人，亦不斬也。某年賑過市，見路人痛哭，張詰之，則一少婦，嚎泣如雨，謂夫死矢官不與，以所負米賑其姑之多金，張奮其節，張聞之怒氣上衝，以所負米賑其姑，復睚眦嚎嚎而去。爾是亡命江湖，在嵩山小室遇異人傳以武技，州郡少年，多從之學，推爲大哥。時捻匪圍攻固始縣城，縣令某有女美而能文，以城中兵勢薄，一旦淪陷，玉石俱焚，因榜於市曰：「有能卻敵者，以女妻之。」諸少年見榜皆欣然曰：「非張大哥莫屬也。」急走告張，且擁之謁縣令，縣令但拱手而已。張就城中守備，并井有條，縣令但以所部少年，勉成三百，武卒，不滿百人，益以匪初睨之，不意諸少年皆具矣出城與匪搏戰，無不以一當百，而張揮長矛如風，徒禦好手，

張曜遂解，圍乃解，然張目不識丁，夫人曰：「焉有不識之無，能成功業者？」課之使讀，教如嚴師，功課稍不如程，非呵罵，即責以夏楚，張俯受之，不敢抗顏。其後學業猛進，而清廷初授以總兵，左文襄稱善用西陲，張恥以武將建功，抵不應命，夫人大怒曰：「汝違抗朝命，罪當何爲？」張謝罪，立往從左帥，建立戰功。文襄偶問前事，因語之曰：「吾當表奏朝廷，以顯夫人之賢。」不久朝旨命巡撫山東，觀風察吏，布政優優，儼然當代名臣，不是過也，人皆奇之，張對僚屬，自述身世，不諱微時之事，且盛稱夫人耳。」張雖貴爲撫軍，然以敬畏夫人，不敢置妾，其後夫人爲置一妾，而張僅使典衣裳，奉箕帚而已，

張對僚屬，自述身世，不諱微時之事，且盛稱夫人之賢能，並謂曰：「人不可不畏妻，凡畏妻者，皆下流之人耳。」張雖貴爲撫軍，然以敬畏夫人，不敢置妾，其後夫人爲置一妾，而張僅使典衣裳，奉箕帚而已。·春痕·

印度的慘絕人寰陋俗
火葬殉夫紀實

在印度旅行印度教的區域，路旁河邊常發現竪立的石碑，刻着怪形的文字與圖畫，記載着婦人殉夫的時間與地點和壯烈的事實。夫死婦殉的可怕舊習俗，迄今仍在印度許多僻壤地方流行着。

若干年前，外交官員夜斯爵士去世，他的太太也隨侍殉夫。當舉行火葬禮時，她便向熾烈的火焰裏，爆發被燒成焦炭。在場參加葬禮的西方人，莫不見狀大驚！但印度人看來卻認爲是印度歷代的神聖習俗，殉夫的婦人，將使其家族更爲高貴。

因爲根據印度教的信念，認爲妻子是丈夫的一部份，夫既死她應隨之而亡。基於迷信，有許多女人以爲殉葬後，可在天國與丈夫再晤；同時由於僧人與親屬鼓勵，殉節足以顯示家風。

印度婦人殉葬的情景，可謂「偉大壯麗」的。據目睹的西方人記述說，殉葬者先行沐浴清潔，靜候火葬場把柴堆架好，把她丈夫的遺體安放架上，然後烈焰，繼續火葬堆而進行，喃喃作禱，把鮮花擲入火中，隨即勇敢地邁步踏入火燄中。

有些還泰然坐在火葬的柴堆上，毫不驚呼地看着王妃一躍入火燄中。雖然現代印度法律禁止殉夫，但宗教的力量巨大，殉節之風依然存在。

在外邦教堂，某日他的侍女將前嗣見登上一輛有毒的衣袍，便因此而染病，百醫罔效，臨終時向懷抱先母死竊之言，方知悔恨莫及，死於異域了。

古時印度婦女集體殉葬，尤爲殘忍。據說昔日印度教與回教作戰，印教軍在一個城堡吃敗仗，男人執刀闖出城外拼死，而城內二萬四千老幼女人，却舉火全部殉死。（文秀）

相傳十八世紀中期，瓦普部王薨是被兒子伯提所暗殺，火葬時伯提滿懷高興地看着王妃一躍入火堆中。他的生母在呻吟的，將親身異地！「殺父之人」，印度內亂，伯提被征。

羊城寂地
丹凡

在二八氣穿衣的氣溫下，據說中國大陸寒流，已有急激南下消息。

須是未足爲奇的，今天，已是「立多」季節了。

×　×　×

港九柴價，這日上漲，港島方面每担高至十元，但九龍每担售八元至八元三角之間。住香港用粗電煮食，在九龍用柴薪煮食，自不失爲「數口之家」。

×　×　×

數星若零二十三世，在加緊與勝兩小時前，裝盛岡市面已有教皇照片出售。原來是商販預早把新教皇照片套在此十二世的照片上印成。不是商販的夠聰明，而是商販的夠兩獻。

×　×　×

美國陸軍方面，計劃購買德國羊狗一千隻，作爲担任國內飛彈基地的哨守用途。

當今之世，有許多事情，的確是靠一群狗弄勝過靠一群人。

科學小品
噴射式注射
劃時代的醫療器具

皮下注射器可能會漸漸被淘汰了。近來美國試驗一種新的「噴射式注射」的技術，成績相當滿意，因此，在數年之內，舊式的針（皮下注射器）將來會遭淘汰的了。

如果有充分的壓力對住皮肉，則一大良好的噴射液體（藥水），可能會直入組織（體系）內。所需要的壓力，是每平方吋二千五百磅，而此威力來自一隻特殊的噴射機器，此器類似一支脊通的自動手槍。

此「槍」可一次替七百三十個人打針。性感冒，但此法亦曾容納十五種注射的藥（注射）。美國海軍被施用於注射小兒麻水，倘若做得妥當，會首先使用此「槍」。應症的人身上。此槍可以在一小時內作實驗，去撲滅流行。則此新法有一兩種缺點，但受過注射的人大多數喜歡用此方法而不喜歡舊式的打針。例如：它的缺點是，如果注射而引起水泡。同時，它引起的流血，不要緊。式那麼容易止血，不過，還極不慣的出血情形是很少遇到的。

這種新式皮下注射器，動作迅速，優點多過缺點，看來它是會受大衆歡迎的。

新糊牆紙

如果有一種糊牆紙，能夠用濕布抹去髒物，而且它又有最佳的性質，則其時會去掉污穢和斑點，那個主婦不感到高興呢？

事實上，這種新糊牆紙已經在美國問世了。不論什麼油漬，尤其是難除掉的頑漬，也可用濕布一抹，而乾淨。天氣的忽冷忽熱，也不會影響這種糊牆紙，因爲它本身會依隨大氣中的濕度而伸縮。

這種糊牆紙實在不是紙，而是一種非編織的，浸過一種乙烯基的纖維品。刻下，它已出品了一百三十多種花樣。這實在是糊牆紙那一行業中的最新出品。

查車胎機器

對于有車階級的人，或者是汽車行業中人，這是一個好消息。一家研究成功了一種機器，能夠於極短時間內查出車胎的毛病。以往，要把車胎發生毛病時，便要把它割開一小部份，或者剝成一片，才可以查出它的毛病在那裏。有了這種新機器，不僅無需此項麻煩，而且當車胎使用時，也可以隨時查驗。這種機器可替車胎拍攝X光照片，馬上便在出漏洞。

餅狀清淨劑

清淨劑通常是粉狀的，它的貯藏和包裝，常是一樁麻煩的問題。現在，化學家已有了解決的辦法。他們研究出一種好像一塊肥皂的清淨劑，而不是粉狀。它的使用式的更爲利便，而且比較的更好。因爲它可以當常使用而不需要加水。（阿古）

市聲

桂東拉西集
鄰家打齋我寫文

鄰家打齋我寫文，和尚喃喃如是聞。
超渡亡魂眞可以，我同和尚不必分。

鄰家正在爲喪事而打齋，一羣和尚敲響鐃鈸，念動經文。此事固然涉於迷信，但我的想法却是：在和尚的立場與動機上，他們之打齋念經，一來是爲着生活，一來是爲了自己的職業。「做日和尚撞日鐘」，一切職業者都毫不例外。他們，做和尚，就得做和尚所應做的工作，而他們也一心認爲這工作是有益於僱主的。其實，所謂迷信，祇是客觀的評價，在主觀一點不如此，而且，正因爲有人迷信自己，和認爲會有人迷信自己，才會引起工作的興趣。除了藉此謀生之外，如果自己的工作而可以引起別人的迷信，他將會提高工作的積極性的。例如和尚因爲有人迷信打齋可以超渡亡魂，則他們必勝得飯米之外，還會覺得這是莫大功德的。

的確，超渡亡魂，是一種莫大的功德。同樣，我們寫文章的人，天天用筆來擺弄局句，和和尚之念念有詞，根本沒有什麼分別。如果說和尚打齋是爲了超渡亡魂，則我們寫文章的人，完全爲了賺稿費吃飯嗎？那就比不上和尚的用心了。在今天，我們寫文章的用心，應該就同和尚打齋超渡亡魂的用心一般，和尚不會隨便念經，我們也自不應隨便寫文章。

寫文章的人有一個信心或想像：我的文章寫出來，他就起着實在的有所作用。如是，寫起文章來，也就有一種成功的願望和樂趣。──當然，我所說的，是文章對社會發生影響的作用。我同樣我們寫文章的目的是爲了超渡活人的靈魂，而和尚打齋的目的是爲了超渡死人的亡魂。兩者同樣是爲對方靈魂而盡力的。至於那些隨便寫，不知所謂的寫，等於和尚的亂哼一通，就不是打齋念經了。

死人的靈魂能否超渡，這是宗教家的問題，我不想在此討論，我所認爲者，活人的靈魂，則是可以超渡的，而且急需我們「文化」去超渡的。孔子所謂「有放心而不知求」，所謂「率天下而路」，這則正在不少活潑的人走失了心，靈魂兒會飄到不知那裏去，或是陷在不可解脫的黑暗陷阱中，那麼，讓我們念動真言，源源邁佛法，把他們超渡出生天吧！

我們不必譏笑和尚們的迷信，我們也有我們迷信，消自己一枝筆可以拯救千千萬萬人，迷信消自己文章的力量，可以把那些游魂野鬼獲得安然的歸宿。

夜深了，隔壁鐃鈸聲喧，我也自笑是一個「大頭和尚」呢。

願我佛與文章有靈，使和尚與我一齊完成功德，善哉善哉！

磨坊兒女
江陽譯作

「我希望他盡可能減少上法庭，因爲一個極度的人往往是吃虧的。何況這個錶鍊錶是個大有錢人，有錢的人往往是無所不爲的。」毛太太說。

「我以爲終有一天，我會被法庭與水源弄得發瘋的，你不知道，現在一天到晚在我耳邊的除了『法庭』和『水源』外，什麼都沒有了。我並不是反對他，我時常說『做你喜歡做的事。』但無論你做什麼，總以不到法庭爲妙。」譚太太說。

但是，譚太太的話與譚先生做出來的剛巧相反。他忍不住別人的壓迫時，結果祇好鬧上法庭了。而每一次對方請衞勵出庭時，吃虧的總是譚理璋。因此他既透了衞勵。但最近因爲要清還古列治太太的五百鎊，他又不能不向衞勵低頭了。結果經過衞勵的關係，他向衞勵的朋友借了五百鎊，這是譚理璋又一次吞下衞勵所給予的苦汁。

說起衞勵，倒使棠武想起一件事來。

「爸爸，聽說衞勵律師也準備送他的兒子到史德倫先生處求學了。你贊成我跟衞勵的兒子同校嗎？」

「這倒沒關係。」譚理璋很自豪地說：「但祇是你千萬別跟他學壞了。那小東西是一個可憐的傢伙，他生着一個畸型的背，在他的面貌上，他是像他的母親的，他一點也不像父親。想不到衞勵也還夠聰明，把孩子送到史德倫先生處求學。」

譚理璋的內心裏暗自高興的原因，是因爲能讓衞勵知道，他也有能力把兒子送去受貴族的教育，使他的對手知道，譚理璋不是容易欺負的，因爲他還有足夠的錢供兒子受教育，他還有一個在接受優良教育的兒子。

但是棠武的感覺跟他父親的有點不同。因爲他很清楚，爲什麼衞勵的兒子是一個畸型的人呢？還是他跟常人一般無異，那麼棠武在給他一點顏色看時，就不怕被人譏笑了。因爲打倒一個比自己弱的人，不是英雄好漢。和一個比不起自己的人較量，會被目爲恃強凌弱的。

快樂的暑假就這樣過去了，棠武在享受完了那溫馨的家庭生活後，又再到史德倫先生的家。㊈㊄

江山美人
南宮搏

過來，就下放心，這個人一定會找到的！」

於是，又是三天過去了──朱厚照發覺在大同不可能再有結果，他以自己的身份來判斷，以爲李鳳如同黃花鎮了！於是，他留下大部份人在大同繼續訪尋，自己帶了四百名便衣衞士，匆匆地趕赴黃花鎮──朱厚照有着離奇的想像力，他以爲自己一到黃花鎮，必然會找到她的，她，還有她生的兒子。

經過梅龍鎮

「那末，她跑到什麼地方去了呢？」朱厚照惑惑地問。

「一個女人，可能不拋頭露面的，而我們，又不能公開訪尋，本來，這是很難的，我們祇能慢慢地察訪呀！」

「慢慢地，我來了十天啦！一些消息都沒有！」朱厚照痛苦地以拳頭擊打桌子：「照理，我們有許多人，不會連一些消息都沒有啊！」

「陛下，太后派來人的，多數被我們的跟蹤着，如果他們找到，我們就立刻搶

爲了掩飾行動，照他跟劉瑾先向南走，然後再繞道向西北！

於是，一百武裝兵士開道，掩護，是便衣衞士分批出發，皇帝一行人扮作客商夾在中間──

他們經過梅龍鎮才折而向東北，皇帝在車中看梅龍鎮內的市街，可是，他們沒有在梅龍鎮停下來──如果他在梅龍鎮停下，那是可能聽到了酒店的故事的！」㊀㊉㊅

三、鯁骨刺喉妨有毒
女戎如婦　汶翁

阿貫乃驚而答曰：「我何敢有此斗膽？倘我開擴一間，則此處揚館之門房，將必易人矣。此處爲張之飯碗根芽，我何敢妄言妄語？」朱百谷曰：「我亦不知汝言，此項事，汝不便向『大老者』以間也。但我受人重託方法？可以得『大老者』一言？汝當能知此中門徑，何不向我示之？」

阿貫曰：「我今指示汝一條捷徑，但此種交易若成，則此銓同佣，我亦須占十分之五也。」朱百谷笑答曰：「此種交易，我不過爲中人之一，而從中分肥者，倘有數人，汝欲占十分之五，未免太多，若占十分之二，倘可容易商量。」阿貫曰：「以爲少。」朱百谷曰：「此種間佣，總要分五六份，汝占十分之二，已占先不少矣！」阿貫意是乃允其請。隨謂之曰：「楊老師年中所得東脩不少，附於賭門底某書店，或作股本之，或作附充，我不得而知。他對書店司事，楊老師很信與否？汝亦常與之識，能其代進言，則事或可有成，至成有關，望汝轉爲言之。」朱百谷曰：「該書店司事張兆泉，我固識之。」阿貫又謂之曰：「張兆泉雖爲小役出身，最善於巴結人，楊老師最喜之，汝向渠入手，當必有把握。」朱百谷乃頷曰：「汝示我此門徑，我亦當非虛行者。今不暇多談，我須往訪張兆泉也。」

「揚行時，阿貫目送其成功。」昨日以受朱百谷之囑託，遂以此意轉達。楊老師問前後之價若干？張兆泉以前二後一答。這乘其意以從朱百谷。在昔日科舉時代，此時楊老師以其價尙低，促增之。張兆泉間其實，後一萬元也。前三後一五答。遂寮前三千，後一萬五千？」楊老師曰：「照此價，豈不是前三千，後一萬五千？」語已，呷其否，朱百谷曰：「大老師自有其價值在。現在本省殷戶，聞渠今年願爲人作槍替，皆欲捧足爭延之，倘將其原價削減，恐好物難求，易爲捷足者所得也。」

後經兩次磋商，卒以前三千元，後一萬二千元成交。且張兆泉以此宗交易，兩大成，翻爲喜。益此種間佣爲二成，占其半，而以一半交百谷分配。百谷約，此項佣金，彼須允之。嘗入場之前，由張兆泉居中介證，此事不成，亦友梅作啟蒙深談，約既定，先送一千元作定，餘一千元，則於頭場前一日清交。於是當堂大館老師，乃特格作槍手，而替人入場矣。金錢能殺人，豈不可畏？㊀㊇㊉

今日聯賽恢復上演
東華戰光華 東方遇星島

【本報專訊】一連串的甲組球賽，經已完竣，今天又恢復聯賽了。今日甲組及預備組各兩場，乙組三場及丙組五場。現在甲組聯賽，已比賽五場，完成全部比賽四分之一。和過兩次的巴士與東華，及敗過一次的南華，同得八分，佔得甲組先導地位。所於大底的球隊有傑志、中華及警察三隊，它們各得七分。成績最差的是兩頭「升班馬」加山及小柴灣，它們至今仍吃光蛋，未嘗得過一分。

且說今天兩場甲組聯賽，加山有東華對光華一場，香港會亦有東方對星島一幕，這兩場都值得一看。

東華有擊敗強敵冠軍南華的佳績，同時出戰五次，只與巴士及傑志打和過兩次，至今仍保持不敗的地位。光華的成績遠不及東華的機構，但本年人事努力作戰，立志搶分。故東華或許要多流一些汗，然後可以獲勝。目前東華人材比較鼎盛，前鋒的何佩芬、羅國泰、郭滿華及吳偉雄，近況很佳。中衛線的陳輝洪及黃志光，後衛的司徒堯，都有出類拔萃的演出。門將黃兆和，成為本年度新組的門員，故攻守實力比光華為佳，若以優勝劣敗的定律去預測，東華應致取勝的。

東方與星島于香港會場。目前東方在聯賽共得五分，僅比星島多一分，成績相去不遠。不過東方曾有三比一勝傑志的輝煌戰功，至今仍為迷所樂道。星島也有過三比三追和巴士的奇蹟，不能小覷。星島陣容雖，多屬少壯球員，可與東方一拼。東方的優點是防衛力較強，星島的鋒不容易破，關斯將。不過東方前鋒漫散，遇強星島，可能吃力，預料東方只能小勝星島。（戒目）

（東華隊）黃兆和 李國澤 司徒堯 黃志光 吳偉民 陳輝洪 吳偉雄 羅國泰 郭滿華 何佩芬 陳鏡添

（光華隊）盧瑞麟 李炳南 鄭帝康 鍾伙安 楊國傑 曾榮 梁育才 黎展 孔照

（東方隊）黎炳佳 李炳照 劉子安 祖般勝 高保強 方志才 侯澄滔 張國池 郭英傑 朱永強 梁桂康

（星島隊）余錦堂 陳炳龍 侯梯生 李來 馮能良 張文治 李德桐 黃國泉 黃德福 曾錦光 黃國磊

港澳埠際乒乓賽
今正式舉行
下午七時伊館上演

【本報專訊】澳門男女乒乓隊，昨日下午五時三刻，乘利航輪抵港，乒總正副主席張米厲、周梓、梁易鑑瑞、吳灼榮等，偕同江平迎迓。澳門全體人員即驅車往六國酒店下榻，即由黃炒明、何鴻罪二人帶領，假大金龍酒家歡宴澳門全體職員及乒總各執委。

澳方男女埠際賽，昨夕休息後，今夕的演出，更使在九龍伊利沙伯球場作正式埠際賽。港澳乒乓埠際賽，今夕七時，在伊利沙伯體育館上演，澳方男女選手隊，本年度產生了數名新秀，與、沈康麟等，都是具有很大的威脅力。……

·圖片說明· 昨晚公開籃球賽，陳慶球員（白衣）投入視籃之影。（本報記者戊攝）

體育

今日足球秩序

（甲組）下午四時

東華對光華 加路連山

東方對星島 香港會場

（預備組）下午二時半

東華對光華 加路連山

東方對星島 香港會場

（乙組）（下午二時半）

太古對電工 海軍球場

海軍對中巴 （下午四時）海軍球場

香港會對中鐵 跑馬地場

（丙組）下午二時

只群對有利 跑馬地場

消防對澳英 跑馬地場

電話對太古 跑馬地場

淦青對寶勝 跑馬地場

九龍倉對港大 跑馬地場

今公開籃球聯賽
自力遇傑志
港大與鯉城打頭陣
女子組協力對南華

元朗校運會 昨圓滿結束
柏雨中學軍體冠軍

幸運昨勝北角
順聯擊敗鐘聲

學生雙打賽
今舉行決賽

華員冬泳團
新選職員
明日就職

徐柏烈何應芬 重返娘家之說
陳劍科表示 實無稽之談

昨晚東方會主席陳劍科稱：昨晚聯賽足球隊球將徐柏烈，曾親自找到他，向其表示，因閱報章刊載，他欲歸會返南華之消息，感覺奇怪，所以親向主席表示，不但絕對沒有這件事，且因為恐怕久未上陣交鋒，腳頭生硬，如果加時不派他在甲組出場，他寧願打預備組。所以，他對外傳徐柏烈要歸會之傳說，確屬莫明其妙。

陳主席又說，昨竟然有報章傳出，東方要往澳門找前將助陣，這一消息，也來得妙。不要說東方現在，前鋒已有七八人之多，就是要增加球將，也絕對不會找前將助陣，何況東方在跑馬地練波，東華的何應芬，與東方球友同場練習之故，其實，東華前天，粗不到場練習，也不過是「搭單」而已。……根本何應芬沒有與他談過半句要返東方努力的消息。……

北婆羅洲交吉工廠場所出售

茲有理想工廠場所座落英屬北婆羅洲亞庇埠（JESSELTON）之輕工業區內佔地二英畝前臨大道鄰近鐵路租期十四年並有下列之交吉貴重物業：

一、工場：長九十一尺濶五十八尺

二、木廠：長九十尺濶三十七尺

三、車房：長六十四尺濶二十五尺

四、職員及工人宿舍，焚化爐，廁所，及貯水箱四個。

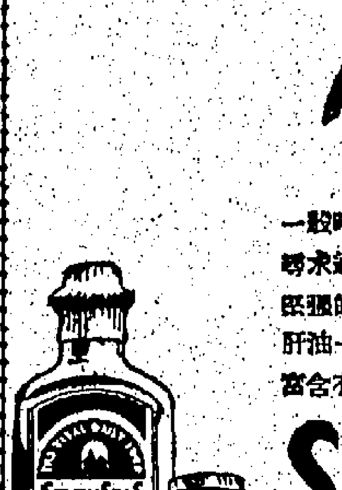
價值廉宜如有意者請投函（P.O.BOX98. JESSELTON）亞庇埠郵政信箱九十八號

67期亞洲畫報 內容要目

封面：影星李湄小姐 每冊零售八角

取養持康！ 爭營保健

一般時下男女及兒童，在工作及遊戲上每需要時求適當的營養及保持適當的健康。以增進旺強的體魄與生機活力。必須每日服食鱉魚肝油——七海鱉魚肝油。此鱉魚油乃天然最富含有精力及維他命A及D等混合物。



SEVENSEAS 七海

鱉魚肝油 體液及丸

總經理：晉傑士洋行

邵氏新片「全家福」徵文

香港大舞台

九龍各界刊登廣告者注意 本報委託東樂戲院代洽

全家福

荒唐上校 ME AND THE COLONEL

兇手

中篇社會小說

文：牟少玉　圖：丁冏

「他偷了你的東西嗎？」女巡官向那位中年男子追問，同時又用樂觀腔滑稽的小扒手。

「是的，他把我的鋼筆扒走了。」那個中年男子一面答覆警官的詢問，一面並以手指那小扒手。

「鋼筆呢？快拿出來！」警官向那小扒手喝叱着，要他立即把鋼筆拿出來。

瘦猴子從褲袋裡掏出那支鋼筆來交給了他，然後縮回手呆呆的站着，並露出失望的形色。

「這是你的吧？」警官拿着那枝鋼筆問那中年男子說。

「是的。」中年男子接過鋼筆滿意地說。

「好，你去吧，讓我來處理他好啦。」他揮揮手說。中年男子走了，看熱鬧的人們也散去了。

扒手帶回辦公室去。

「你叫甚麼名字？」他問。

「我叫榮生。」瘦猴子答。

「你姓甚麼？」

「不知道。」

「你的爸爸姓甚麼？」

榮生搖搖頭道：「我沒有爸爸。」

「你有媽媽吧？」

「有。」他斷了斷頭。

他是你的孩子嗎？

琛章擁抱着香雪，向她示愛。

隔着鐵柵，琛章和香雪含淚相視。

樂聲　娛樂·樂宮　豪華·百樂門　利舞台·普慶

今天最後四場　巨片　約翰韋恩　安素英子　蠻夷與藝妓　JOHN WAYNE　THE BARBARIAN AND THE GEISHA　JOHN HUSTON　新藝綜合體　特藝七彩　片上中文　明天獻映

今天盛大獻映　丹尼基　寇特·尤根斯　荒唐上校　Me and the Colonel　片上中文字幕

今天繼續獻映　占士美臣　碧海喋血　明天早場

今天最後四場獻映　冰海沉船記　A NIGHT TO REMEMBER　片上中文　明天獻映　魂斷春波最後橋

去息大人心軟 美鈔見新低價

昨市尾盤五・七七一式五 K金尾盤價二五二・二五

【本報專訊】昨天倫敦及紐約的電匯鈔均分別報一式，繳者仍爲二・七八二五，使者仍爲二・七八五。美電最高五・七九三七五，最低五・七九二五，收市五・七九二五。通天單最高五・七八五，最低五・七八一二五。電鈔昨價・〇式二五，大鈔加水八元。在港，電鈔每價大五・〇式二五，期鈔市却爲不當去大息第八角的。但昨市去大息八角，是由大陸殼某大戶作事的。據有案格人士估計，星期一（十日）乃係假期，今訂息須計三天，在貿易場方在要收訂倉費腳中，去息價可能會再大至一元以外，用示一種無形的抗議，同亦未可料也。K金平市頭盤二五二・三壹二五（牛皮格），最高二五二・三七五，最低二五二・一式五，午市尾盤二五二・二五。去息二仙，上牌現貨交收六五〇兩，港價易水一式五元，澳價易水一壹二元，前昨兩市又成了新盤北四大箱。期鈔早市開盤五・七七三七五（最高價），最低五・七七（新低價），午市尾盤五・七七一式五，去大息八角，上牌現貨交收五萬元。

K金市僅有超跌・一二五，過程牛皮，在金融的脈膊統銷的形勢下，即使減訂手續費，及減收期貨買賣的保證金，據估計未來市情，仍必屬於牛皮云云。期鈔市價有超跌・〇〇三七五，過程牛皮，縱觀大局，來勢仍屬同順。昨市打擊好友的，厥爲突然改訂去大息八角這一項。（恒）

泰製寒貨暢銷價漲 忙向港補進

惟一部份必需品仍受限影響 近以棉被衛生衣飛機恤最好市

[illegible]

洋紙行外國客落成交多

[illegible]

樹膠市堅挺 行情無大變

一號九毫一仙半

【本報專訊】昨日星膠市價堅挺，無甚變化。星膠報價如下：一號貨九毫一仙半，二號貨八毫八仙半，三號貨八毫七仙。……

[illegible]

股市普呈牛皮 連卡佛昇四角

[illegible]

西藥市外銷萎縮 僅及蓬勃時一成

某大藥行已蓋量收縮西藥部 各種西藥市港貨價牛皮狀態

[illegible]

黑芝蔴市況扳好 瓜子花貨有成交

[illegible]

泰新米開始輸出 首批已運抵本港

泰米糧外輸政策將可決定公佈 本港昨成交五千包暹新米價高

[illegible]

菲央行組成特委會 處理分配外滙制

易貨入口商應將有關手續 由央行核准後始開信用狀

[illegible]

豆子市況平定

[illegible]

新到當歸暢成 行情無大上落

[illegible]

生油市靜 上落甚微

[illegible]

本港金融行情表

民國四十七年十一月七日

九四五K金		新加坡	1.837
開市	252.375	大馬幣	1.1775
收市	252.250	菲幣	.997
最高	252.375	正鎊	16.08
最低	252.125	雜鎊	12.62
美鈔期貨		人民幣（大）	.75
開市	5.77375	人民幣（細）	.70
收市	5.77125	埃及鎊	10.05
最高	5.77375	南非鎊	15.75
最低	5.77	東非鎊	15.10
美電		西冷紙（百計）	89.00
最高	5.79375	印尼新幣盾（千計）	69.00
最低	5.7925	法郎（萬計）	126.00
通天單		瑞士（百計）	134.00
最高	5.785	美幣（萬計）	90.50
最低	5.78125	日本紙（萬計）	149.50
雜幣		台幣（千計）	129.00
加拿大紙（大）	5.925	台滙（千計）	126.00
加拿大紙（細）	5.90	暹幣（百計）	27.10
大呂宋紙	1.72	金邊紙（千計）	74.00
細呂宋紙	1.72	寮國紙（千計）	68.00
大澳紙	1.849	新貨（千計）	71.00
		西貢（百計）	136.50

交通版

截信時間

今（八）日（星期六）

空郵：中國大陸上午七時；泰國、東埔寨、馬來、星加坡、印尼、錫蘭上午九時；澳洲、紐西蘭正午；菲律賓下午一時；泰國、緬甸下午六時；印度、日本、韓國、台灣、沖繩島下午六時；越南下午六時；英國、歐洲、非洲、埃及下午六時；星加坡、新加坡、南美、中東下午六時。

平郵：中國大陸上午七時；澳門上午九時；台灣下午一時；泰國、巴基斯坦下午三時；拉丁美洲、紐西蘭下午三時；馬來、星加坡、毛里求斯、南非洲下午三時；西非、巴西下午六時；中國大陸下午六時；澳門下午六時。

飛機時刻

今（八）日（星期六）

離港班機：電話三七〇三一

英國海外：「四」班 開上午八時半 往東京檀香山三藩；「五」班 開上午九時半 往曼谷加爾各答喀拉蚩；電話六三三一一「BA九三三」班

澳洲海外：「BA九三二」班 開上午十時 往曼谷加爾各答；開上午十一時廿分 往東京；電話三〇三七「EM二〇四〇」班 開下午四時半 往馬尼拉雪梨

港航：

國泰：電話三一二六一「HK一」班 開上午八時 往台灣東京；「HK三」班 開上午十時三刻 往馬尼拉；電話三二六二一「CX四〇一」班

加拿大太平洋：「CX七二七」班 開上午七時 往金邊；開中午十二時半 往曼谷新加坡；電話三二〇六六「四〇二」班 開上午十時 往東京溫哥華

今日出入口輪船

入口船

（船名）	（船類）	（西名）	（何埠來）	（公司）	（停泊處）	（到埠時間）
辰春丸	貨船	TATSUHARU MARU	日本	咨拉多	B十二	上午七時
四川	客船	SZECHUEN	基隆	太古	西環怡和碼頭	下午一時
北海丸	貨船	HOKKAI MARU	日本	香港東方	A十二	下午三時
熱田丸	貨船	ATSUTA MARU	日本	天祥	A六	上午
漢堡丸	貨船	HAMBURG MARU	日本	香港東方	A二	下午八時
平安丸	貨船	HEIAN MARU	日本	天祥	A十	上午
栗田丸	貨船	AWATA MARU	日本	天祥	A五	上午
泰賓	貨船	THEBEN	歐洲	多利順	九龍倉碼頭	上午
青葉山丸	貨船	AWOBASAN MARU	日本	東來	A泡	上午

出口船

（船名）	（船類）	（西名）	（往何埠）	（公司）	（停泊處）	（開行時間）
舟山	客船	CHUSAN	星洲歐洲	鐵行	九龍倉碼頭	正午十二時
新地亞	貨船	SANTHIA	日本	鐵行	九龍船塢	上午十時
海利	貨船	HAI LEE	星洲印度	多利順	B十九	下午
開鋒	貨船	PIONEER MING	美國	美輪	A十五	上午六時
加被拉丸	貨船	CANBERRA MARU	曼谷	香港東方	A十一	下午五時
亞當士總統	貨船	PRES. ADAMS	歐洲美國	總統	九龍倉碼頭	上午十時
奧德吉	貨船	OLDEKERK	亞丁歐洲	渣華	A一	下午六時
烟台	貨船	CHEFOO	星洲印尼	太古	B十一	下午五時
平安丸	貨船	HEIAN MARU	星洲庇能	天祥	A十	晚間
粟田丸	貨船	AWATA MARU	日本	天祥	A五	晚間
第十一東西丸	貨船	TOZAI MARU NO. 11	澳洲	香港東方	B十	半夜
辰春丸	貨船	TATSUHARU MARU	星洲印度	咨拉多	B十二	半夜
邊雲紐	貨船	BENVENUE	上海	邊行	九龍倉碼頭	上午

出口輪船預告

（船名）	（船類）	（西名）	（往何埠）	（日期）	（公司）
月光丸	貨船	GINKO MARU	日本	九日	香港東方
北海丸	貨船	HOKKAI MARU	星洲南非南美	九日	香港東方
熱田丸	貨船	ATSUTA MARU	星洲近東	九日	天祥
孟買丸	貨船	BOMBAY MARU	星洲印度	九日	香港東方
漢堡丸	貨船	HAMBURG MARU	歐洲	九日	香港東方
大寶多	貨船	TROUBADOUR	日本	九日	天祥
四川	客船	SZECHUEN	基隆	九日	太古
泰賓	貨船	THEBEN	日本	九日	多利順
士打巴里	貨船	STRAAT BALI	星洲南非南美	九日	渣華
日令丸	貨船	NICHIREI MARU	星洲庇能	九日	咨拉多
墨西哥丸	貨船	MEXICO MARU	日本美國	十日	香港東方
三笠丸	貨船	MIKASA MARU	星洲印度	十日	天祥
兆星	貨船	LAO	星洲印度	十日	兩來
笠島丸	貨船	KASASHIMA MARU	星洲	十日	咨拉多
吾妻山丸	貨船	AZUMASAN MARU	石叻印度	十日	東來
青葉山丸	貨船	AWOBASAN MARU	美國	十日	東來
謝綠來克	貨船	JESSE LYKES	日本釜山美國	十日	德忌
伊利沙伯碧琪	貨船	ELISABETH BAKKE	日本	十一	鐵行
湖南	貨船	HUNAN	曼谷	十一	太古
寄士頓馬士基	貨船	KIRSTEN MSK	西南非	十一	捷成
泰利	貨船	TIGRE	基隆釜山日本	十一	法郵
肯納馬士基	貨船	KNUD MSK	印度	十二	捷成
高棉	客船	CAMBODGE	日本	十二	法郵
芝班拿士	貨船	TJIPANAS	上海日本	十二	渣華
非島怡美利	貨船	NOREVERETT	日本	十二	兩來
星光丸	貨船	SEIKO MARU	星洲東非	十二	香港東方
利亞洛	貨船	LEALOTT	星洲西南非	十二	寶隆
金熊	貨船	GOLDEN BEAR	沖繩日本美國	十二	美輪
雷尼沙	貨船	REYNIERSZ	星洲東南非	十二	渣華
佛蘭沙	貨船	FRANCOIS L. D.	星洲西非	十三	太平
南京	貨船	NANKIN	澳洲	十三	鐵行
德利斯敦	貨船	DRESDEN	日本	十三	捷成
寶康	貨船	PO HANG	沖繩釜山日本	十三	兩來

入口輪船預告

（船名）	（船類）	（西名）	（何埠來）	（日期）	（公司）
月光丸	貨船	GINKO MARU	日本	九日	香港東方
墨西哥丸	貨船	MEXICO MARU	美國	九日	香港東方
孟買丸	貨船	BOMBAY MARU	日本	九日	香港東方
兆星	貨船	LAO	日本	九日	兩來
三笠丸	貨船	MIKASA MARU	日本	九日	天祥
特凡高	貨船	TRAVANCORE	美國	九日	太古
日令丸	貨船	NICHIREI MARU	日本	九日	咨拉多
謝綠來克	貨船	JESSE LYKES	美國	九日	德忌
湖南	貨船	HUNAN	日本	九日	太古
大寶多	貨船	TROUBADOUR	美國	九日	天祥
吾妻山丸	貨船	AZUMASAN MARU	日本	九日	東來
芝班拿士	貨船	TJIPANAS	上海	十日	渣華
笠島丸	貨船	KASASHIMA MARU	日本	十日	咨拉多
高棉	客船	CAMBODGE	歐洲	十日	法郵
金熊	貨船	GOLDEN BEAR	美國	十日	美輪
雷尼沙	貨船	REYNIERSZ	日本	十日	渣華
沙瑪拉	貨船	SALMARA	英國	十日	鐵行
奉天	貨船	FENGTIEN	曼谷	十日	太古
肯納馬士基	貨船	KNUD MSK	日本	十一	捷成
非島怡美利	貨船	NOREVERETT	星洲	十一	兩來
伊利沙伯碧琪	貨船	ELISABETH BAKKE	美洲	十一	鐵行
星光丸	貨船	SEIKO MARU	日本	十一	香港東方
利亞洛	貨船	LEALOTT	日本	十一	寶隆
日產丸	貨船	NISSAN MARU	馬達拉斯	十一	咨拉多
寄士頓馬士基	貨船	KIRSTEN MSK	日本	十一	捷成
邊里地	貨船	BENALDER	歐洲	十一	邊行
沃蘭那	貨船	URLANA	印度星洲	十一	鐵行
泰利	貨船	TIGRE	歐洲	十一	法郵
佛蘭沙	貨船	FRANCOIS L. D.	日本	十二	太平
南京	貨船	NANKIN	日本華北	十二	鐵行
積利碧琪	貨船	GJERTRUD BAKKE	美國	十二	鐵行
柯瑪拉	貨船	ORMARA	日本	十二	鐵行
大寶	貨船	TIBER	日本	十二	多利順
寶康	貨船	PO HANG	曼谷	十二	兩來
歐拓里加士	貨船	AUTOLYCUS	歐洲	十二	太古
東方	貨船	EASTERN	澳洲	十二	鐵行
芝利華	客船	TJILUWAH	印尼星洲	十二	渣華
嘉連福倫	貨船	GLENFRUIN	華北	十二	怡和
德利士敦	貨船	DRESDEN	歐洲	十三	捷成
夏美蓮	貨船	HERMELIN	古晉	十三	多利順
海華	貨船	HALLVARD	星洲	十三	多利順
孟利	貨船	MONNIE	歐洲	十三	法郵
長島丸	貨船	NAGASHIMA MARU	日本	十三	咨拉多
偉伯奇馬士基	貨船	VIBEKE MSK	日本	十三	捷成
周來怡美利	貨船	BRADEVERETT	日本	十三	兩來
萬謙士吉	貨船	VAN HEEMSKERCK	暹城	十四	渣華
威能	貨船	VIGAN	菲島	十四	美輪
海南	貨船	HAINAN	上海	十四	太平
拉文士丹	貨船	RAVENSTEIN	日本	十四	捷成
協優丸	貨船	KYOYU MARU	暹城	十四	洛士利
亞拉斯德士	貨船	ADRASTUS	日本	十四	太古
地路士	貨船	DELOS	澳洲	十四	天祥
邊域奇	貨船	BENVRACKIE	歐洲	十四	邊行
妙鋒	貨船	PIONEER MUSE	美國	十四	美輪
萬隆丸	貨船	BANDUNG	日本	十四	咨拉多

日本郵船公司

熱田丸 ATSUTA MARU 十一月九日開往星加坡、庇能、……
平安丸 HEIAN MARU
三笠丸 MIKASA MARU
粟田丸 AWATA MARU

天祥洋行代理

貨載代理處 合記公司啓

多利順洋行 電話：二四〇二四

海華 HALLVARD 往日本
夏美蓮 HERMELIN 往古晉
大寶 TIBER 往星架坡
海順 HELIOS 往暹羅

新型「高棉」S.S. "CAMBODGE"

貴客搭船十一月十二日直往神戶、橫濱

法國郵船公司謹啓

怡和船務公司 Jardine, Matheson & Co., Ltd.

財生 往日本
東星 往澳洲
東美 往日本
東龍 往日本

電話三一四五八

港澳 德星

每日：上午十一時往澳……

電話：……

大華有限公司

港澳 佛山輪

開港 開澳

領回港證時間：……

售票時間：……

裕安輪船有限公司啓